

Τὰ Ἐπίσημα Ἔγγραφα τῆς Ἀναγνωρίσεως τῶν Ματθαιϊκῶν Ἐπισκόπων τὸ 1971

Απὸ τὸν «Κήρυκα Ἐκκλησίας Ὁρθοδόξων» Νοεμβρίου 1971:

ΑΝΕΓΝΩΡΙΣΘΗ Η ΚΑΝΟΝΙΚΟΤΗΣ ΤΩΝ ΧΕΙΡΟΤΟΝΙΩΝ ΤΗΣ ΠΑΡΑΤΑΞΕΩΣ ΗΜΩΝ

**Αἱ λεπτομέρειαι τῆς Θεόδεν ἐπελθούσης Ἐνώσεως μετὰ
τῆς γνησίως Ὁρθοδόξου Ῥωσσικῆς Ἑθνικιστικῆς Ἐκ-
κλησίας τῆς Διασπορᾶς.**

Τὴν 1ην τοῦ μηνὸς Σεπτεμβρίου (κατὰ τὸ πάτριον ἑορτολόγιον) 1971 ἐπιτροπὴ ἀποτελουμένη ἐκ τοῦ Μητροπολίτου Κορινθίας Κου Κου Καλλίστου ὡς Προέδρου, Μητροπολίτου Κιτίου Κου Κου Ἐπιφανίου, καὶ Πρωθιερέως Εὐγενίου Τόμπρου ὡς μελῶν, μετέβη εἰς Ἡνωμένας Πολιτείας Ἀμερικῆς, κατόπιν ἀρμοδίας προσκλήσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ῥωσσικῆς Ἑθνικιστικῆς Ἐκκλησίας τῆς διασπορᾶς ἐν Ἀμερικῇ, καὶ συνωμήνησεν μετὰ τοῦ Προέδρου καὶ τῶν μελῶν τῆς ἀνωτέρω Ἱερᾶς Συνόδου ἐφ' ὅλων τῶν ζητημάτων, τῶν ἀφορώντων τὸν ἵερὸν ἡμῶν ὑπὲρ τῆς ἀκραιφνοῦς Ὁρθοδοξίας Ἀγῶνα.

Τὴν 15ην τοῦ ίδιου μηνὸς Σεπτεμβρίου, κατὰ τὸ πάτριον ἑορτολόγιον, ἐκλήθημεν ὑπὸ τῆς ἐν λόγῳ Ἱερᾶς Συνόδου καὶ παρέστημεν εἰς τὴν συνεδρίαν Αὐτῆς καθ' ἥν ἀνεγνώσθη ἐν ἀγγλικῇ μεταφράσει ἡ δημοσιευθεῖσα τὸν παρελθόντα Ὁκτωβρίου 1971 ἐν τῷ περιοδικῷ ἡμῶν, «Κήρυξ Ἐκκλησίας Ὁρθοδόξων», "Ἐκθεσις, ἡτις ἐνεποίησε βαθεῖαν καὶ ἰσχυρὰν αἰσθησιν καὶ ἐντύπωσιν εἰς τὴν Ἱερὰν ταύτην Σύνοδον, καὶ ἐγένετο ὑπ' αὐτῆς ὁμοφώνως ἀποδεκτή. Προχωροῦντες μετὰ ταῦτα εἰς τὰ ἐπὶ μέρους ζητήματα ἡτησάμεθα ἀπὸ τὴν Σεβαστὴν ταύτην Ἱερὰν Σύνοδον νὰ διευκρινήσῃ ἀπολύτως, σαφῶς, καὶ κατηγορηματικῶς, τὴν θέσιν Αὐτῆς ἔναντι τῆς Σχισματικῆς Ἐκκλησίας.

"Οὐτως, εὐθὺς ἀμέσως, σύνολος ἡ Ἱερὰ Σύνοδος καὶ ἐν μιᾷ φωνῇ, διεβεβαίωσεν Ἡμᾶς ὅτι οὐδεμίαν ἀπολύτως συνάφειαν, συνεργασίαν, σχέσιν, ἢ ἐπαφήν, διατηρεῖ μετὰ τῆς Σχισματικῆς Ἐκκλησίας, τὴν δὲ ἐπομένην 16/29 Σεπτεμβρίου 1971 ἐπέδωκεν Ἡμῖν τὴν ἔξης ἐπίσημον γραπτὴν ἀπάντησιν.



President
of the Synod of Bishops
of the Russian Orthodox Church
Outside of Russia.

75 EAST 93rd STREET, NEW YORK 28, N.Y.
Tel.: Lehigh 4-1601

September 16/29, 1971.

His Eminence
Kallistos, Metropolitan of Corinth

Youe Eminence,

This is to inform you once more that the Russian Orthodox Church Outside of Russia has never accepted the new calender finding that it is a violation of the Orthodox tradition and is a first step to modernism.

I am sincerely yours in Christ

+ Metropolitan Philaret

Metropolitan Philaret

Η μετάφρασις.

Πρόεδρος τῆς Συνόδου τῶν Ἐπισκόπων τῆς Ῥωσσικῆς Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας ἐν Διασπορᾷ.

Σεπτ. 16/29, 1971

Πρὸς τὴν Αὐτοῦ Σεβασμιότητα, Κάλλιστον, Μητροπολίτην Κορίνθου.

Σεβασμιώτατε,

Διὰ τῆς παρούσης πληροφορῶ. Γιατὶς καὶ πάλιν ὅτι ἡ Ῥωσσικὴ Ὁρθοδόξος Ἑκκλησία ἐν Διασπορᾷ οὐδέποτε ἐδέχθη τὸ νέον ἡμερολόγιον, εὑροῦσα ὅτι τοῦτο ἀποτελεῖ καταπάτησιν τῆς Ὁρθοδόξου παραδόσεως καὶ τὸ πρῶτον βῆμα πρὸς τὸ μονδερνισμόν. (Δηλ. αἱρέσεις).

Εἰλικρινῶς. Τιμέτερος ἐν Χριστῷ,

Μητροπολίτης Φιλάρετος

Μετά ταῦτα ἡ Ἱερὰ αὐτῇ Σύνοδος ἐξήτησε παρ' Ἡμῶν ἔγγραφον ἔκθεσιν τῶν σημείων καὶ θεμάτων ἀτινα ἐπιθυμοῦμεν τὸ κατ' ἀρχάς, νὰ τύχωσιν ἐπιλύσεως καὶ συμφωνίας μεταξὺ Ἡμῶν καὶ Ταύτης.

Πράγματι ἐπεδώσαμεν τὸ κάτωθι ἔγγραφον δημοσιεύμενον κατὰ λέξιν τὸ ὅποιον εἴχομεν ἑτοιμάσῃ ἀπὸ τὴν προηγουμένην.

Τῷ Μακαριωτάτῳ καὶ Σεβασμιωτάτῳ Κυρίῳ Κυρίῳ Φιλαρέτῳ Προέδρῳ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῶν Ἐπισκόπων τῆς Ῥωσικῆς Ἐκκλησίας, ἐκτὸς τῆς Ῥωσίας, εἰς Νέαν Ὅρκην, Χαίρειν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ ἀληθινῷ ἡμῶν Θεῷ.

Ἡ Συνοδικὴ Ἐπιτροπὴ τῆς Ἐκκλησίας τῶν Γνησίων Ὁρθοδόξων Χριστιανῶν τῆς Ἑλλάδος (Κυροῦ Ἀρχ/που Ματθαίου) ἔζουσιοδοτηθεῖσα διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 736 τῆς 12ης Σεπτεμβρίου 1971 ἔγγραφου τῆς Ἱερᾶς Ἡμῶν Συνόδου ἀφορῶντος εἰς τὸν Ἱερὸν τῆς Ὁρθοδόξιας ἀγῶνα, ἐπὶ τοῦ θέματος τῶν χειροτονιῶν Ἡμῶν (ἐνός Ἐπισκόπου ὑφ' ἑνὸς) γνωρίζει τῇ Ἀγίᾳ καὶ Ἱερᾷ Ὅρκην Συνόδῳ τὰ κάτωθι: Ἀπὸ τοῦ ἔτους 1937 καὶ μέχρι τοῦ Αὐγούστου 1948 διαρκῶς παρακαλοῦμεν ἵνα ἐπιτευχθῇ ἡ σωτήριος διὰ τὸν Ἱερὸν Ἡμῶν ἀγῶνα ἐν Ἑλλάδι ἔνωσις.

Ἐπίσης διαρκῶς καὶ ἐν συνεχείᾳ παρεκαλοῦμεν δι’ ἐπιτροπῶν, διὰ προσωπικῶν συναντήσεων, δι’ ἐγκυκλίων πρὸς ἔνωσιν καὶ πρὸς χειροτονίαν Ἐπισκόπων, τοὺς τότε Ἀρχιερεῖς πρ. Φλωρίνης Κον Χρυσόστομον καὶ Κυκλάδων Κον Γερμανόν.

Ο λαὸς ἐπόθει νὰ βλέπῃ Ποιμένας, ὑπῆρχον δὲ καὶ μεγάλαι ἀνάγκαι ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ. Ὅπαρξις Ἱεραρχίας ἐγκαίνια, χειροτονία, συγχωρητικαὶ εὐχαὶ κλπ., Ἄλλος δὲ πρ. Φλωρίνης ὡς Πρόεδρος ἵστατο ἀκαμπτος, οὔτε ἔνωσιν, οὔτε χειροτονίας.

Ἀπαυδήσαντες πλέον ἐστράφημεν καὶ εἰς ἄλλους Ἐπισκόπους ξένων καὶ ἑξακλιματικῶν Ἐκκλησιῶν. Ἡ ἀπάντησις ἦτο ἀρνησις. Καὶ δὲ λαὸς τοῦ ἐσωτερικοῦ καὶ τοῦ Ἐξωτερικοῦ ἐξηγείρετο καὶ μᾶς ἐπίειζε δι’ ἀναφορῶν, δι’ ἐπιστολῶν, δι’ ἐπιτροπῶν ζητῶν ἐπιμόνως καὶ ἀπαιτητικῶς χειροτονίας Ἐπισκόπων, ἐξήτει Ποιμένας. Καὶ τότε καὶ ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας ἀνάγκης ἀπεφασίσαμεν τὰς χειροτονίας.

Ως γνωστὸν αἱ πράξεις αὗται ἐν τῇ Ἀρχαιᾳ Ἐκκλησίᾳ, ἐναρμονιζόμεναι πρὸς τὰς κανονικὰς διατάξεις ὁδηγοῦν εἰς τὸ ἀσφαλές συμπέρασμα ὅτι ἡ παρ' ἑνὸς Ἐπισκόπου, χειροτονία Ἐπισκόπου εἶναι κανονικὴ καὶ ἐπιβεβημένη, ἐπομένως δὲ τὰς προσωπικὰς χειροτονηθεῖς Ἐπίσκοπος δὲν δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς ἀντικανονικῶς καὶ συνεπῶς ἀκύρως χειροτονηθεῖς. Ἐκτὸς βεβαίως ἐὰν συντρέχωσιν ἄλλοι λόγοι ἀκυρότητος τῆς χειροτονίας, ὡς λόγου χάριν ἡ ἐκτὸς τοῦ Ναοῦ χειροτονία, Συμωνία κ.α.

Κατὰ δὲ συγκατάθασιν καὶ οἰκονομίαν μετὰ ταῦτα, αἴρεται καὶ τῆς ἀντικανονικότητος τὸ ἀμφίβολον καὶ μάλιστα ἐφ' ὅσον ἀποδειχθῇ περίπτωσις διωγμοῦ ἡ καὶ «ἀπαρρησίαστον» τῶν Ἐπισκόπων. ὡς ἀνωτέρω ἐλέχθη.

Ἐπομένως σαφῶς νοεῖται, διτὶ ἡ χειροτονία Ἐπισκόπου ὑφ' ἑνὸς Ἐπισκόπου εἶναι, ἐπὶ τῶν δεινῶν περιστάσεων, ἐπιτρεπτέον καὶ συνεπῶς νόμιμος, διότι δὲν ἐξέρχεται τῶν δρίων τὰ ὅποια προειδέν ή ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ Οἰκονομίᾳ.

Τούτων οὕτως ἔχόντων ὑποβάλλομεν τῇ Ἀγίᾳ καὶ Ἱερᾷ Ὅρκην Συνόδῳ τὴν παροῦσαν ἀναφορὰν Ἡμῶν καὶ εἰμεθα ἔτοιμοι νὰ δεχθῶμεν πᾶσαν ἀπόφασιν Αὐτῆς, στηριζομένην πάντοτε ἐπὶ τῶν Θείων καὶ Ἱερῶν Κανόνων.

Ἐν Νέᾳ Ὅρκη Μηνὶ Σεπτεμβρίῳ 14η 1971

Ἡ Συνοδικὴ Ἐπιτροπὴ

† Ο Κορινθίας Κάλλιστος Πρόεδρος

† Ο Κιτίου Ἐπιφάνιος

† Πρωθιερεὺς Εὐγένιος Τόμπρος

Μελετήσασα ἐπισταμένως ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τὸ Ἑγγραφον· Ἡμῶν τοῦτο, ἔξεδω-
κεν πολυσέλιδον ἀπόφασιν ἱκανοποιοῦσαν πλήρως τὰ ἐν τῷ Ἑγγράφῳ αἰτούμενα
συναδά τοῖς Ἱεροῖς Κανόσι καὶ ἐντὸς τοῦ πνεύματος τῶν ἀποφάσεων Ἀγίων καὶ
Ἱερῶν Συνόδων ἀποφηναμένων αὐθεντικῶς περὶ τῶν Χειροτονιῶν ἐνδε 'Ἐπισκό-
που ὑφ' ἐνός.

Τὸ Ἑγγραφον τοῦτο ἔχει ὡς ἑξῆς :



Synod of Bishops
of the Russian Orthodox Church
Outside of Russia.
75 EAST 93rd STREET, NEW YORK 28, N.Y.
Tel.: Lehigh 4-1601

· ΑΠΟΦΑΣΙΣ ·

τῆς Συνόδου τῶν Ἐπισκόπων
τῆς Ἀποφορᾶς τῆς Μητροπολίτου Ρωσικῆς Ὁρθοδοξοῦ Εκκλησίας

Ἄριθ. Πρωτ. 16 - II

τῇ 15^ῃ/28^ῃ Σεπτεμβρίου 1971

Ἐν τῇ ἀναφορᾷ αὕτω τούτῳ τῷ ἡμεράρχῳ Σύνοδον, οἱ
ἀρχιερεῖς Κάθιστος καὶ Ἐπιφάνιος ἔξηγησαν ὅτι ἀφ' οὗ ἀπεφά-
σισαν ἀστεμέναι ἐνρρίπτη ἐξαρσίᾳ οἵτις μὴν ἀνδρεχθοῦν τό-
Νέον Ἀμεριλόγιον, διοτι ἐθεωρουν λαζαρίτην ἀνδροχόν ὡς παρόβασιν
τῆς Ὁροδοξίας, ἐπικελώς ἐβίπτουν γρόπον διά τὰ χειροτονηθέουν
ἀρχιερεῖς κατά κανονικὸν τρόπον. Μόνον ὅταν ἀπεβησαν αἱ
μεσσηπαδεῖ τῶν ἀκαρποῖ, τότε ἀπεφάσισεν ὡς θροβᾶ εἰς χειρο-
τόνιας μόνος του ὁ Ἀρχιερεὺς Μαζεύδης.

Οὖτος, ἐν ὄγκοι τῶν ἀδελφῶν αὕτων, καὶ τῶν ἴδιων, οἱ
ἀρχονταφέρθευτες, ἀρχιερεῖς, θέρητοι ἐναἷσιν ἥμῶν τὸν μελέτην,
τὴν καταβασεως, τὴν, ἐκφραζοτες τὸν ωροθυμὸν τῶν τα-
δεκθοῦν ὄφιοιαν διπτοτε κανονικὴν ἀμφορειν ἐκδοσην ἢ ἡμετέρᾳ
Σύνοδος.

Προηγουμένως ἐν τῇ ἀναφορᾷ αὕτῃ πρὸς τὸν Ἱεράν ἡμῶν
Σύνοδον τῇ 29^ῃ Διγούλια 1971, ὁ ἀρχιεπίσκοπος Διονύσιος
ἔσπειρεν τὸν γνώμην τῆς Συνόδου τῆς Ἀποφορᾶς Ρωσικῆς Ἑκκλησίας
τοῖς διά τὸ τῶν φρεπεῖ τὰ γνώματα δεκτοῖς οἱ ἐκ τῶν
λεγομένων «Μαζεύδηκῶν» (τ.ε. τῶν Ἐλλήνων Παλαιοημερολογιτῶν
οἵτινες πρόερχονται ἐκ τῆς τοῦ ὑπὸ ἐνός χειροτογίας) κληρικοί.

Τὸν ἵεροικὸν τῆς ὑποθέσεως ἔχει ὡς ἑξῆς:
«Ὅτε τῷ 1924 ἡ Ἐπιφάνεια τῆς Ἐλλάδος ἐδέχθη τῷ, Νέον
Ἀμεριλόγιον, θρόνου κύψειν μεχάνη δισαρεεκεία καὶ ἐδημαρτίσθησαν
δράσεις τίνες, οἵτινες δὲν ἐδέχθησαν τὸν μεταρρύθμισιν. Ἐν τού-
τοις δὲν ἤνωθεν μεταξύ τῶν.

Κατά τὸ 1935 πρετίς ἀρχιερεῖς, οἵτινες ἦσαν τῆς
Κρατικῆς Ἐυπλοκίας τότε, μαροβεύχωσθεν εἰς τὸν Πατριαρχικὸν
πηροχήπιον: ὁ Δημητριάδος Γερμανός, ὁ πρ. Φλωρίνης
Πρυτανόμος καὶ ὁ Ζακύνθου Χρυσόβολος. Οὗτοι ἀμέσως
φύσεις εἰς τὴν χειροτονίαν τελεσθεντες, ἐπιβούλησαν:
ὅς Κυκλαδῶν Γερμανός, ὁ Χριστιανούπολεως Χριστόφορος, ὁ
Διαυλείας Πολυκάρπου καὶ ὁ Βρετανίης Ματθαίος.

Συγχρόμως, ὅμως διεφώνησαν μεγαλύτεροι τῶν σύτοι καὶ διε-
γόνθη ἡ Σύνοδος τῶν. Τοεὶς δὲ ἀπεχώρησαν. ὁ Δημητριάδος
Γερμανός ἀπεβίωσεν. Ἀφ' οὐ ἀπεχώρησθη καὶ ἐμείνεν μόνος
ὁ πρ. Φλωρίνης Χρυσόβολος ἐμείναν καὶ ὁ Διαυλείας Πολύ-
κάρπος καὶ ὁ Βρετανίης Ματθαίος. Κατὰ τὸ 1948
θρόβεντες εἰς χειροτονίας ἐπιβούλησαν, μόνος του ὁ Βρετανίης
Ματθαίος, πεπεικένεος ἀνδρός, λόγω τοῦ τότε διώχμοῦ ἄλλος
χρόπος δεν ὑπῆρχεν πλέον διὰ τὰ διαιωνισθῆ μια φραγματικῶν
Ορθόδοξος Ἐλληνική Ιεραρχία. Εἶναι δέ ἀδύνατον, διὰ τῆς
χαρακτῆρος γὰ τὸ θάνατον καὶ τὰ ἀδοφοβίσθαινεν κατὰ μόσον ἡ το
δύνατον νὰ τύχῃ τῆς ευμπράξεως τοῦ ἐπιβούλησαν Πολυκάρπου
ἢ τοῦ ἐπιβούλησαν Χρυσόβολου διὰ τὴν πρώτην χειροτονίαν. Πάντας
ἐκ τῆς χειροτονίας, τὴν οὐδοίαν μόνος τους ἐτέλεσεν προέκυψεν
ἡ λεγομένη «Ματθαϊκή» Ιεραρχία, οἱ οὐδοία δειν ἀνεγγυώ
σισθηντες ὑπὸ τῆς ἄλλης παρατάξεως τῶν Πατριαρχικού Μεσολογγίτων
οἵτινες ἤγουντο μετέπειτα ὑπὸ τοῦ ἀρχιεπιβούλησαν Λαζαρίκου, ἀκαίτη καὶ
νῦν ὑπὸ τοῦ ἀρχιεπιβούλησαν Δύξεττίχ.

Φαίνεται δέ ὅτι ἔν τις Ἐλλάδι ὑπάρχουν δύο γυναικεῖ, περὶ^{τοῦ} τῆς δύνατον οἱ ἐθιστοποιοὶ καὶ ποιῶσι κληρικοῖς τὰ γίγαντα
δεκτοῖς εἰς Κοινωνίαν ἐκ τῆς παρατάξεως, ἥτις ἀντιπροσωπεύεται
ὑπὸ τῶν ἀρχιερέων Καλαΐστου καὶ Ἐπιφανίου. Ως συμφαίνει
θωλλάκις εἰς τοιάτια περιπτώσεις, ἡ Σύνοδος αντιμετωπίζει
τὴν συγκρουσιν δύο ἀρχῶν: τῆς «οἰκονομίας» καὶ τοῦ «ακριβείας».
Τοῖν τὸ ἀποφασισθῆ μοίᾳ ἀρχῇ πρέπει γὰ τὸ ὑπερισχύει,
εἰς αὐτὸν τὴν περιπτώσειν, πρέπει τὸ ἀποφασισθῆ ἐάν εἶναι παθεῖ
ἀνάγκη γὰ τὸ ἀφαρμοσθῆ μια ἐκ τῶν δύο, ἢ, ἀμφιβόλερον εἰπεῖν,
ἐάν πρέπει χειρικῶς διὰ τῆς εφαρμογῆς τῆς οἰκονομίας γὰ δευτερ
θοῦν, ἐγκυρωθεῖ αἱ τῷ Ματθαίου χειροτονίαι. Δηλαδή, εἶναι ἀναγ
γὰ εξετασμένη τὴν ἐγκυρώτητα τῶν χειροτονιῶν ἀρχιερέων ὑπὸ
τοῦς ἀρχιερέως.

Οἷς ταῦτα ἀνθετοῦσι Διατάξεις μητροπολίτης ἔγειρις ὅτι

φρεγικῶς ἢ ὑπὸ ἐνός ἐπιθέτου τελουμένη χειροτονία δέν ἀν-
γγωρίζεται ἡς ἔγκυρος. Η χειροτονία ἐνός ἐπιθέτου φρεπεῖ
τα γελήτατα ὑπὸ τοιῶν ἐπιθέτου, η ἐν ἀναγκῇ ὑπὸ δύο.
Ἐν τούτοις ὑπάρχει παῖ μια ἀρσατος ὅτι δύναται νῦν ὑπάρξῃ
ἔσαιρεσις ἐν λόγῳ διαγρμοῦ η συμμετοχή τοῦ δευτέρου
διναι διδύνατος. Σημειώνεται δέ ὅτι ἐν τῷ ιστορικῷ τῆς Ἑπολι-
τιας, θολὺ ὄντα φροντιζόμενα διὰ τοιῶν χειροτονίας ὑπάρχου
Ἄκομη εἰς αὐτάς συνήθως η ἀρσατος ὑπὸ κανονικῶν ἐκ-
λογῶν, η ὑπὸ μετέπειτα ἀναφένεται. Συνόδους ἀνεγνωρίσθησαν
ἡς ἔγκυραι. Συνέβησαν τοιῶν προσωπῶντες ἐν Ἐλλάδι παῖ-
τα χρονία τῆς ἐθναπατιαστεως στο ἐκόπισαν αἱ συγκοινωνίαι
μετα τῆς Κυριακοῦσας.

Κατά τὸ 1825, ὁ Ζάργυς Γαβριὴλ ἐχειροτόνησεν πρεσβύτερον
ἐπισκόπους. Δι' ἀναφένεται συνοδιῆς τὸ 1834 ἀναγνωρίσθησαν
αὗται ἡς ἔγκυραι. Ἐν τούτοις ἡ ὑπὸ αὐτοῦ, χειροτονία τοῦ
Προκοπίου ἡς Ἐπιθέτου Ανδρούΐδης¹⁸³² ἐθναπόθητος ὑπὸ
τοῦ ἀρχοτασσεων καὶ ἡς ἐν τοιῷ ἀκύρος· ὃ δε Γαβριὴλ
καθαιρέθη. Ἀρρότερον οἱ δύο ἀρχιερεῖς, Γαβριὴλ παῖ Πέρκοπος,
συνεχρήσθησαν πατούσι τῆς μετανοίας των, παῖ πατέλαδον ταί
θέσεις των. Σημειώτεον ὅτι ὁ τεως Πατριάρχης Ἀλεξανδρείης
Χριστόφορος ἐδέχεται ἡς Κληρικούς χειροτονηντας ὑπὸ ἀρχιερέων
τῆς Μακθαϊκῆς χειροτονίας. Ἐν Ρωσίᾳ δέ εἶναι γνωστός
η ὑπερίσπατεις τοῦ Επιθέτου, Ιωασάφ, οστις ἐχειροτονήθη
δια τὸν ἀλάσκα ὑπὸ ἐνός ἐπιθέτου, ἀλλὰ ἐπιγένητος ἀριν
ἀρχίην τὰ διοικήτη τὸν ἐπαρχίαν του. Εἰχε κανονικῶς ἐκλεγε-
τὸν τῆς Συνόδου, παῖ η Συνόδος ὠρίσεν δύο ἀρχιερεῖς δια
τὸν χειροτονίαν, ἀλλ' ὃ ἐνας δὲν ἴδυνητον τὰ μαρτυρεῖται λόγω
ἀναπτερότητων ἐμποδίων.

Τὸ στὶς ὑπάρχουν ὅμιλος ἐν τῷ Επιλησιαστικῇ Ἰστορίᾳ
χειροτονίαι ὑπὸ ἐνός, δὲν δημιύνει ὅτι πρέπει τὰ ἐθναπατι-
μάνονται αὐτά τὰ ἀρσατος ἀρσατος. Ασφαλέστερον είναι η ἀφα-
μογή τῶν φραδεδεχμένων Επιλησιαστικῶν διατάξεων.

Δέν πρέπει δέ τὰ διαιριζόμενα ὑπὲρ μερών ἐπὶ τῶν
Ἀποδοτικῶν Διατάξεων ἀριστὸν οἱ Πλατέρες τὸς Εκτης Οἰκ. Συνδ.
εἴθεν δι' αὐτῶν ἡς φραδεδεχμένα ὑπὸ τοῦ Κληρονόμου «... τὰν τῶν
τοιούτων διατάξεωι φραδεδεχμένων ἀριστονόμων πεποιημένη, ἀριστονόμων
χειριστικωτάτου, φραδεδεχμένων τοιούτων πεποιημένη...» (Κανόν. 81)
Οι δέ ἀνεμφιεβότητοι κανόνες καθαρῶς διέτασσον ὅτι

αὶ χειροτονίᾳ ἐπιβούτων φρέπει τὰ τελευταὶ ὑπό τοιῶν, οὐ ἐν
ἔβατη ἀνάκη, ἐπό διδύ μὲν ἐπιβούτων. «Ἐπόκοπτος χειροτονεῖθε
ὑπὸ ἐπιβούτων δύο οὐ τριῶν.» Διατάσσει δὲ καὶ Ἀποστολικὸς διοικών.
Οὐ δέ δέ τις θεοφόρος οὐδὲ τις θεοφόρος οὐδὲ τις θεοφόρος οὐδὲ τις θεοφόρος
οὐκεῖ μάλιστα μὲν ὑπὸ πάντων τῶν ἐν τῷ ἔνδροχῳ ἐπιβούτων
καθιστάσθαι. Εἰ δέ δισχερές εἴη τὸ τοπό, οὐδὲ διὰ κατενεί-
χεσαν ἀνάκη, οὐδὲ μῆκος δύσσ. ἐξ αἰδαντος, σρεῖς ἐπὶ τὸ
αὐτό διυγμούντου, διυμψόφου γινομένων παλ τῶν ἀνθρώπων, παν
ευπιθεμένων διὰ γραμμάτων, τότε τὸν χειροτονίαν ποιεῖσθαι.»
Οὐ αὐτὸς ὁρισμός ἐπαναλαμβάνεται εἰς τὸν θεοφόρον τὴν Ζ'
Οἰκ. Συνόδου. Οὕτως, αὐτοὶ οἱ κανόνες ὑποδεκτύουν, στὶ
ἀπασαὶ οὐδὲ τις ιεραρχία φρέπει τὰ λαμβάνη μέρος εἰς τὴν ἐκλογήν
ἀρχιερέως παντὸς στὶ οὐδὲ τὸν χειροτονίαν αὐτοῦ φρέπει τὰ τελεῖται
ὑπὸ τοῦλαχιστοῦ δύο ἐπιβούτων. Καὶ τοῦτο διότι οὐ χειροτονία
ενὸς ἐπισκόπου δέν ἀφορᾷ μόνον ἐναὶ ἀρχιερέᾳ, ἀλλὰ εἴναι
πρᾶξις ἀδείας τῆς ιεραρχίας τελεῖται ὑπὸ αὐτῆς διυδικῶς
καὶ σύμβοτε ὑπὸ ενὸς μονομερῶς. Πρωτοπάθεια γίνεται οὐκέτι
οὕτως δικαιολογηθῆ νότιον ενὸς λόγῳ τῆς ὑπαρχότητος
διωχμῆν. Ἐν τούτοις φρέπει τὰ γυναικῶν τῶν διεμφωνήσαν
Κάνονες, οἵτινες ἀπαγούν τὴν θαρρουσίαν δύο ἐπιβούτων διὰ ἀρχιε-
ρατικῶν χειροτονίαν διεμφωνήσαν ἐπίσης παρά καιρὸν διωχμῆν.
Οὐ δέ ὁρισμός τῶν Ἀποστολικῶν Διατάξεων, οὐ δέ τοι τὸν τοῦτο
ενὸς χειροτονίαν ἐπιβούτων ὑπὸ ενὸς δέον τὰ διευρυδόν τοις ἐκ
τῶν ἀρθρῶν, τῶν μηδὲ ἐπικυρωθέντων ὑπὸ τῆς ἐν Γραυτῇ Συνόδου
τοις. Η δέ ἀδαιτητικὴ τῆς θαρρουσίας βούλαχιστον δύο ἐστι —
επιβούτων διὰ τὸν τέλεσιν χειροτονίας, σχεῖ παντὶ ἀλλοιον ἐξήγησιν.
Κατὰ τὸν λόγον τοῦ Αποστόλου Ιανουάριον, «...τὸ ἔλαττον ὑπὸ τῶν
κρείττονος εὐλογεῖται.» (Εβ. 7,7) Αὐτὸν οὐ ἀρχὴν διατυρεῖται στῶν
εἰς ἀρχιερεὺς χειροτογεῖ ιερέα. Ἀλλὰ εἰς τὴν θεριστικὴν ἐπι-
βούτην — εἰς ἐπιβούτην δέντι μπάρχει «τὸ κρείττον.» Δι' αὐτὸν «τὸ κρείττον» εἶναι ἀμφιβώς, οὐ Σύνοδος τῶν ἐπιβούτων.
Οὕτως οὐ χειροτονία ἐπιβούτων ὑπὸ ενὸς θαρρουμορφώνει τὸν
Ορθοδόξον ἀρχην, τῆς ἐκπληστικῆς ιεραρχίας.

Ἐπομένως, ἀνκαὶ δὲ τὸν τοῦ ἀνθρώπων τὸν ἐπι-
βούτων Μαρτιανὸν εἰς τὴν διαώστην, τῆς Παραδόσεως παν τοῦ
Ἐποιητορίου, την Ἐπιπλογας εἶναι ἀξιέπαινος, ἀνκαὶ οἱ ἀρχιερεῖς
οἱ θεοερχομένοι εἰς τὴν χειροτονίας του δέν, μέμφονται γε διδόλως
ἐκεῖς τὸν τάξεως τὴν χειροτονίας, εὖ τούτοις μολοὶ προστίμη

όπως μένουν ὄνει ^ἐπισκόπους, ἔως ὅτου ἐνεμφανίσθη ιεραρχία-
τική, ἡ οποία ωροβόλως συνέδεεν τὸν Σπλούσιον διὰ τὴν δια-
τύρην, τῆς ἁγίας Αστικῆς Παραδόσεως, μὲν πανογιώτας
χειροτονίας τελεσθείσας ὑπὸ πανθυνῶν ἀρχιερέων.
Πάσα χειροτονία, πήτι τελεῖται χωρὶς θεωδορίων εἰς
τὰς πανόντας οὐσιαστικῶς εἶναι, ἥδη ἀκύρος ἀνκαὶ ἐτελέσθη
ὑπὸ πανογιώτας ἐπισκόπων., Ο δὲ Κανὼν τῆς Β' Οἰκ. Συνόδου,
π.χ. δὲν παθαίρει τὸν Μαζίμονα τὸν Κυριονόν διὰ τὰς παραβά-
τεις αὐτοῦ, ἀλλὰ διάκυρτει ὅτι ἡ χειροτονία του εἶναι ἀκύρος,
διότι ἀνκαὶ ἔχει τὸ πανογιώταν ἐπισκόπων, ἔχει τὸν παραδόσεις
Κανόνων. Τὸ αὐτό ισχύει διὰ τὴν χειροτονίαν ιερέων εἰς
τὸν ἐπισκόπην του ωρός χορεπισκόπους, ὁ Μέγας Βασιλεὺς
χρυσεῖ ὅτι οἱ οὐκινογιώτας χειροτονιδέτες ιερεῖς πρέπει γά-
καθαριεθοῦν. «Ἐν πατακλεῖδι λέγεται: «... χινώβετε γότι λαϊλός
ἔσται, ὁ ὄνει πρετέρας χνάμης εἰς πτορείαν παραδεχθεῖς»
(Κανὼν ΠΤ') "Ετι, παθαροτέρον ευφράτεται αὐτή ἡ επουδαία ἀρχή.
εἰς τὸν τρίτην πανόντα τῆς Α' Οἰκ. Συνόδου: «.. εἰ τις, χωρὶς
χνάμης τοῦ Μιχροδολίου χένοιτο ἐπισκόπως, τὸν ποιῶτον ἡ
Μεγάλη Σύνοδος ὢρισε μὴ γένιν εἶναι θεοκοσον.»
Μόνον ἡ Ριμανιουμαθολική Εκκλησία, θαραμορφώσαται
ἐν ἑαυτῇ τὴν ιδέαν τῆς μεταδόσεως τῆς χάριτος ἐν τῷ εικόνῃ:
ἀναγνωρίζει ως ἔργουρρον μᾶλις χειροτονία, ἡ οὐδοία ἐτελέσθη
ὑπὸ πανογιώτας ἐπισκόπων ἔστω παῖς ὃν εἶναι εκτὸς τούτου
μη πανογιώτη. Η θαραχώρησις ἡ μεταδοσίς τῆς χάριτος παῖς
αὐτούς εἶναι ἀρρίκτως συνδεδεμένη μετά τῆς ὄρθης ωροφορᾶς
τῆς διπλῆς ἡ τοῦ γάτου τῆς χειροτονίας, ἡ οὐδοία παῖς εαυτή
ἐπικυρώνει αὐτὸν ανεξαρτήτως τῆς μονομερώτητος τῆς
μη ωροθαρμοῦς ωρός τοῦ βέλημα τῆς Εικόνης. Τοιαύτον
δούχημα εἶναι γένον ωρός την Ορθοδοξίαν. Οὕτως εἶναι εὐνόητον
ὅτι αἱ χειροτονίας του Ἀρχιεπισκόπου, Αιωνίας παῖς πῶν μετέπειτα
ῆχεται τὴν ἀμφιβολίαν πατέτων εν τούτῳ ἐπιθετιώνεαν παῖς
ωροθαρμοῦ θυτούν διὰ ἀσφάρσεως τῆς Συνόδου.
Οὕτως μία ἀνομοτική ωράξει ἐπικυρώνεται τὸ Μιχρό.
ἄνει της ἀνιγκῆς τῆς ἐμναλίψεως. Γράφων εἰς τὸν ωρῶτον
αὐτούς πανόντα, οἱ Μέγας Βασιλεὺς λέγεται ὅτι οἱ Καθαροί, διότι
πάσαι σχιζματισοι, δὲν εἶχοι τὴν χάριν του Αγίου Πνεύματος.
Ἐν ποστοῖς διὰ τῆς οἰωνούματος ἐντηρετε εἰς αὐτούς τὰ
ωροθερλογταὶ εἰς τὴν κοινωνίαν ὄνει τὸ ἀναβαττίβνατο.

Ο δε η' Κανών πηγή Α' Οἰκ. συνόδου φέρεται. «Περὶ τῶν
οὐνομαζούντων μὲν ἔαυτούς Καθαρούς προτεραίους, οὐρανούς καὶ θαλάσσης, οὐνοδευχομένων δέ
τη Καθολικὴ καὶ Ἀποστολικὴ ἐκείνη, ἐνστέψης τῇ ἀγίᾳ καὶ
μεγάλῃ Συνόδῳ, ὥστε χειροθετουμένους αὐτούς, μέτειν σύντοικοι
ἐν τῷ Κλῆρῳ.»

Τηλεοράσεις ιδίωσια διαφωνία ἡς πρὸς τὸ τὸν επηρείαν ἡ
λέξις «χειροθετουμένους» εἰς αὐτόν τὸν κανόνα. Οὐδὲν
Ἀρισττίνος αποδίδει τὸν ἔννοιαν τοῦ χείρος μαρτυρίου. Άυτὴν ἡ
εργατικὴ ἐπαναλαμβάνεται ὑπὸ τοῦ Ἐπισκόπου Ιωάννου Σμολένεκ
Φαίνεται ὅμως ὅτι ἡ φλέγοντα αὐθεντική ἐρμηνεία ἐδόθη, ὑπὸ
τοῦ ὅριτος Ταρασίου, εἰς τὸν Ζ' Οἰκ. Συνόδον. «Οταν αὐτὸς
πρωτητὴν τὴν Γερμανίαν τὸ «χειροθετουμένους» εἰς τὸν η'
Κανόνην τὴν Α' Οἰκ. Συνόδην, ἐξῆγον στὶ δέν χρησιμοποιήθη
ἡ λέξις, μὲν ἔννοιαν χειροτονίας ἀλλὰ μὲ τὸν ἔννοιαν τῆς
αὐτῆς εὐχῆς. Διναγάγει τις, τὰ συμφωνηταὶ μὲ τὸν Επι-
βικόπον Νικολάον Μίλερ, ὅτι ἐπὶ τῷ βαθεῖ αὐτῆς τῆς αὐθεντι-
κῆς ἐρμηνείας τοῦ διχίτη Ταρασίου «...οἱ ἔννοιαὶ αὐτῶν τῶν
τέρτιων ἐδούλωσαν τοὺς Αρχιερεῖς Κανονικὴν Νικαίαν εἶναι ὅτι σταύ-
την ἐδίνοντο δεκτοί ἐκ τοῦ σχίσματος, των οἱ Νοβαριανοί καὶ ιωνιοί
οἱ ἀρμοδίοι ἐπίσκοποι, ἢ γερεύς πρεπεῖ τοτὲ ἐπιτελεῖ τὰς χειρας το-
τοῦ αὐτῶν οὐσιας ἐγίνετο εἰς τὸ Μυστήριον τῆς Μεγάλοις
καὶ νόο διαβάσεων, την κατάλληλον εὐχήν, ἢ ὁστοία πίνακε αὐτῶν
μὲ τὸν Ἐπισκόπιαν.» Η αὐτὴ γαρζίς ἐφορμόδειρος ἐν τῷ Συνόδει,
τὸν Καρθαγενὸν παραγόντα οὐδὲ (οὐδὲ ἢ οὐδὲ) Κανόνην εἰς τὸν ἀπο-
δοχὴν τῶν Δογκτισῶν, οἵτινες πέδων Λικρωτεροὶ σχίσματικοί
τῶν Νοβαριανῶν καὶ Καθαρῶν. Εἰς αὐτούς ἐπεργάτη, «... μεγάλην
ἔχειν ἀνάγκην, ὥστε διὰ τὸν τῆς Ἐκκλησίας εἰρηνικὸν ποι-
κιλομοτίθεντα καὶ αὐτῶν τῶν Δογκτιστῶν, οἵτινες δύπτε
καὶ ποιοίοι διόρθουμέντος τῆς βουλῆς πρὸς τὸν Καθολικὸν ἐνότητα
μετελθεῖν θελούσιεν, παρὰ τὸν ἐνός ἑκάτης Καθολικῆς ἐπισκόπη
προσάρτεσθαι καὶ βουλὴν, τοῦ ἐν τῷ αὐτῷ τόπῳ πανεργωνῶντος
τὸν τῆς Ἐκκλησίαν, ἐδὲ τοῦτο συμβάλλεσθαι τῷ τῷ τῶν Χριστιανῶν
εἰρήνη φανείν, ἐν τούτῃ ἰδίαις τιμαῖς αὐτούς ἀναδεχθῆναι.»
Ο αὐτὸς Κανών ισχραττεῖ. «Καθὼς ποιεῖται τοῖς προδοτοῖς
γρονισταῖς περὶ τῆς αὐτῆς πανεγγάσσεως γενέσθαι φανερόν ἐστιν.»
Ἐκ τῶν λεχθέττων ἐν τῷ ἀρχῆ της παραστᾶσι
ἀπαρφάσσεις, εἴναι φανερόν ὅτι διὰ Πάτρασην μερολογίτες, οἱ πάγου
τοι ὑπὸ τῆς Ιεραρχίας, ποτὲ πρὸ φρεσταὶ διὰ τῶν τοῦ

Ματθαίου χειροτονίῶν, σύνδολας δύνανται γὰ τοικοθόνην μετά
τῶν εχιματικῶν Δονατιστῶν παὶ Νοβατιανῶν. Δέν ἡμάρτι-
σαν κατὰ τὴν Ὀρθοδοξίαν δοχματιῶς, ἀλλ' ἐν τῷ 5οὶ^τ λιπώ
των ὅσων διαφοράς εἰσαν αὐτήν φαρεβίσαν τὸν ιεραρχικὸν
ταξιν ὅπαν ὁ Επίσκοπος Ματθαῖος ἔχειροτούπεν ἐπίσκοπον
μονος. Μία ἀνδρῆ ὄντας ωντὸν χειροτονίῶν αὐτῶν
δύνανται γὰ τὴν αὐτὴν σκανδάλου ἡς ἀθετησις ἀσιστένειν
κανόνων: α' Ἀθοτόλιμον, β' τῆς Α' Οἰκ. Συν., παὶ χ' τῆς
Ζ Οἰκ. Συν. Ἐν τούτοις, εἶναι φανερόν, ~~εἴη~~ ἐξ ἀλλιών
παρατθεμένων κανόνων παὶ φαρεβίσματων ὅπι δύνανται γὰ
ἔφαρμοσθη ἡ σιωνομία τοῦ η' κανόνος τῆς Α' Οἰκ.
Συνόδου παὶ τοῦ οθ', κανόνος τῆς Καρβαγένης.

Λαρβάνουεκ ὑπ' ὄφρι γόνα τὸν ἠνώτερων πατέων
παὶ τὸν ἐκφρασθείσαν ἐθιμημάτων τοῦ Αρχιεπισκόπου Αὐγεπίτης
ὅπως ἐπιτευχθῇ ρῦτων οἱ ἔνωνται φάντων τῶν ἀσφοσιωμένων
εἰς τὸν Ὀρθοδοξιαν, ἡ σύνοδος τῶν Επισκόπων ἀσφασθήσει:

1. Νά παγιωρίσην ὡς δύναται ἡ φραγματοποίησις περὶ μίζης
τῶν ἀρχιερέων κακηστον παὶ Επιφανίης, διὰ τῆς ἐπιθέσεως
χειρῶν ἐπ' αὐτῶν ὁ δύνατον Επίσκοπουν. Κάτοπιν, οἱ δύο οὗτοι δέοντες
φράξου τὸ αὐτό διὰ τοὺς ἀδελφούς των ἀρχιερέως, παὶ οἱ Αρχιε-
ρεῖς εἰς τὸν Κήπον;

2. Νά υποχρεωθεῖται τοὺς ἀρχιερεῖς κακηστον παὶ Ἐπιφάνιον
παὶ τοὺς σύν αὐτοῖς ἀδελφούς Επίσκοπους γὰ φράξουν τὸ θάνατον
ἔγωθη ἡ ιεραρχία, κήπος παὶ Λαός ^{την} μετ' αὐτῶν, οἱ διοιτοί πήγανται
ὑπὸ τοῦ Μακ. Αρχιεπισκόπου Αὐγεπίτης.

3. Νά ἐπημετωθεῖται τὸν Μακ. Αρχιεπισκόπου Αὐγεπίτου περὶ τῶν ἀνωτέρων

4. Νά διορισθῇ φρός ἐκτέλεσιν τῆς ὡς ἄνω παραγράφου 1

ἐν τῇ Κερά Μονή τῆς Μεγαμορφώσεως ἐν Βοσσάνῃ τον Σεβ.
Αρχιεπισκόπου φίλοθεον παὶ τὸν Θεοφίλ. Επίσκοπον Κινεζαντίνου.

Διὰ τὸν Σύνοδον τῶν Επισκόπων,
+ Ιαύρος, Επίσκοπος Μαχατταν
+ Λαύρος, Επίσκοπος Μαχατταν
Γραμματεὺς παὶ Συνόδου.

Μετάφραστος ἐκ τοῦ Ρωμαϊκοῦ Φροντιστήρου.

Ακολούθως ἐνετάλησαν ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου οἱ Σεβασμιώτατοι Ἀρχιερεῖς,
Ἀρχιεπίσκοπος Γερμανίας Κος Κος Φιλόθεος καὶ Ἐπίσκοπος Αὐστραλίας Κος Κος
Κωνσταντίνος, ὅπως μεταβαίνοντες εἰς Βοστώνην χειροθετήσωπι τοὺς Ἡμετέ-
ρους Ἀρχιερεῖς Κορινθίας Κον Κον Κάλλιστον καὶ Κιτίου Κον Κον Ἐπιφάνιον.

Οὐτως τὴν μὲν 17ην Σεπτεμβρίου κατὰ τὸ δρθ. ἐօρτολόγιον 1971 ἔχειοθε-
τήθη ὑπὸ τῶν ἀνω Ἀρχιερέων δὲ Μητροπολίτης Κορινθίας κ. κ. Κάλλιστος τὴν δὲ
18ην ίδιου μηνὸς δὲ Μητροπολίτης Κιτίου κ. κ. Ἐπιφάνιος.

Εἰς ἔνδειξιν δὲ τῆς χειροθεσίας ἐξέδωσαν καὶ ὑπέγραψαν τὴν κατωτέρω δη-
μοσιευμένην ἐπίσημον Ἑκκλησιαστικὴν Πρᾶξιν.

Ἀκτη

Во исполнение содоружас определения
отъ 16/28 септ. 1971 года мы 17/30 септ. 1971 г. въ
Преображенскомъ сконструиръ Бруклайнъ Mass.
прогнами способами изъ возложениемъ рукъ на
Пр. Наслѣдства Митрополита Коринтскаго, а
18 септ./окт. того же года на пр. Епифания
Митрополита Китискаго.

Посыпъ этого мы совершили изъ имена Божественного
Антиургію

Подпись + *Архієпіскоп Філіпп* —
— Верманский и Германский
— Епископ Касимовский
Бискупский
Архієпіскоп Іоанн
+ *Архієпіскоп Іоанн*

Бруклайнъ Mass
число. 18th Sept. 1971.

Witnesses
† *Архієпіскоп Іоанн*
† *Архієпіскоп Іоанн*
иеромонахъ Харлампій

·Η μετάφρασις. Πράξις

Συμπληροῦντες τὴν ἀπόφασιν τῆς Ιερᾶς Ἡμῶν Συνόδου, ύπὸ ἡμερομηνίαν
16/29 Σεπτεμβρίου 1971, ἐδιαβάσαμεν τὰς εὐχὰς μετὰ χειροθεσίας ἐπὶ τοῦ Σεβα-
σμιωτάτου Μητροπολίτου Κορίνθου, Κύρ. Καλλίστου, εἰς τὰς 17/30 Σεπτεμβρίου
1971, καὶ ἐπὶ τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Κιτίου, Κύρ. Ἐπιφανίου εἰς
τὰς 18 Σεπτεμβρίου / Ὁκτωβρίου τοῦ ίδιου μηνὸς καὶ ἔτους, εἰς τὴν Ιερὰν Μο-
νήν τῆς Μεταμορφώσεως ἐν Μπρούκλαν τῆς Μασσαχουσέτης. Κατόπιν, ἐτελέ-
σαμεν ὁμοῦ τὴν Θείαν Λειτουργίαν.

Ὑπογραφαί.

⁷ Εγ Μπρούχλατην τῆς Μασσαχουσσέτης.

Ἐν μηδεμίᾳ τούτη
Ἐπιφάνιος, ἐγειρθέτησαν, συνῳδὴ τοῖς Ἱεροῖς Κανόσι τοὺς ὑπολίποντος Ἀρχιερεῖς τῆς Ἡμετέρας παρατάξεως (Κυροῦ Ἀρχ/που Μαθθαίου) ἵνα
ἡ κανονική αὐτῇ τάξις σύμμορφος πρὸς τὸ θέλημα τοῦ Κυρίου συνεχίζεται ἐν τῇ
διαδρομῇ τῆς Ἡμετέρας Θεολέκτου καὶ Κανονικῆς Ἐκκλησίας, τῶν Γ.Ο.Χ. τῆς
Ἐλλάδος.

Ἐλάβομεν ἐκ Γενεύης τὸ κάτωθι δημοσιευόμενον ἐμπεριστατωμένον καὶ Θεόπνευστον ἔγγραφον τοῦ Αἰδεσιμολογιωτάτου Πρεσβυτέρου Πατρὸς Βασιλ. Σακκᾶ ὅπερ ἄνευ σχολίων δημοσιεύομεν ὡς ἔχει.

Πρὸς τὸν αἰδεσιμώτατον Πρωθιερέα Παραρτήματος Γ.Ο.Χ. — Δράμας

Πατέρων Μιχαήλ Ν. Σαββόπουλου, δοδώς Γαληνού, 10 — ΔΡΑΜΑ

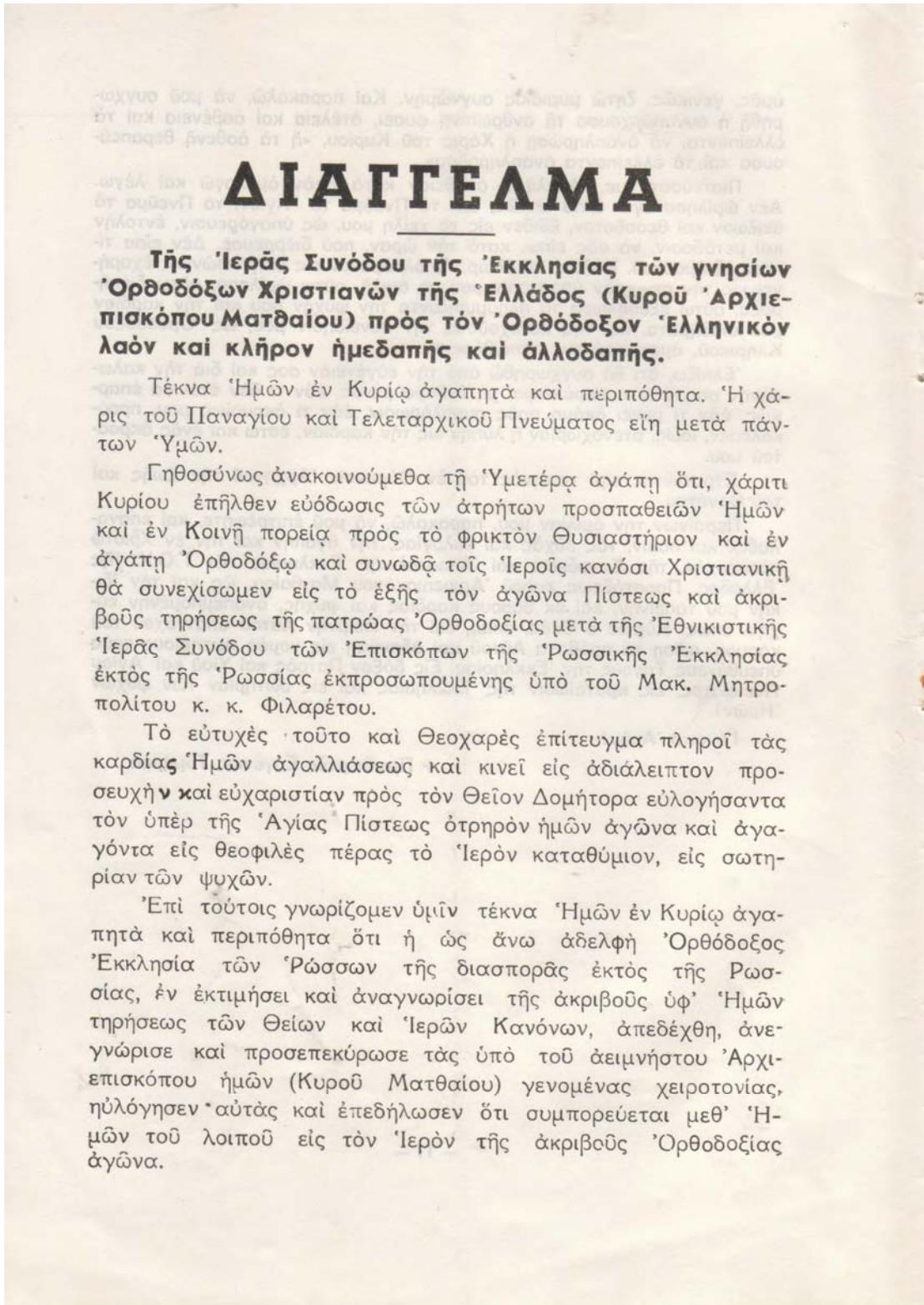
Πατέρα μ.χ.νή την Σωτηρίαν, από την οποία πάσια συλλειτουργέ, ἀσπάζομαι όμις εν Κυρίῳ εβδομάδες μεταξύ.

Σεραστε μοι Πάπερ και βούλευσαν την παρατήρηση σας να γίνεται στην Επίτροπο της Κοινότητας Αγροτικής Στοιχείων της ΕΕ στην πόλη της Βερολίνου στις 10 Οκτωβρίου 1971. Το θέμα της παρατήρησης ήταν η ανάθεση της διαχείρισης της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην Ελλάδα. Η παρατήρηση έγινε στην πόλη της Αθήνας στην πλατεία Συντάγματος στην πρώτη στάση της Επίτροπος Αγροτικής Στοιχείων στην Ελλάδα. Το θέμα της παρατήρησης ήταν η ανάθεση της διαχείρισης της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην Ελλάδα. Η παρατήρηση έγινε στην πόλη της Αθήνας στην πλατεία Συντάγματος στην πρώτη στάση της Επίτροπος Αγροτικής Στοιχείων στην Ελλάδα.

νικῶς. Ἡ τοιαύτη ὅμως στάσις μόνον ὡς «ΕΥΣΧΗΜΟΣ ΤΡΟΠΟΣ ΑΠΟΣΙΩΠΗΣΕΩΣ» και «ΦΙΓΗΣ» δύναται νὰ ἐρμηγευθῇ και οὐδέλως συμφέρει διὰ τὸν Ἀγῶνα γ' ἀποδίδετε μίαν τοιαύτην στάσιν εἰς τὴν ὑμετέραν Ἱεραρχίαν και Παράταξιν. Κεκλεισμένη θεωρεῖται μία ὑπόθεσις μόνον ἐφ' δυον ἔχει ἐκδικασθῆ! Καὶ διὰ νὰ ἐκδικασθῇ μία ὑπόθεσις ἀπαιτεῖται ἡ ριμόδιον γ' διὰ τὴν αστήρα τὴν ὁμοιότητα και νὰ σᾶς εἴπωμεν διὰ εἰς τὴν συνειδήσιν τῶν ὄρθιοδόξων τὸ θέμα παραμένει εἰσέτι θεολογικῶς, κανονικῶς και ἐκκλησιολογικῶς ΑΝΟΙΚΤΟΝ! Πρὸς ἀποφυγὴν συγχύσεως πληροφοριῶν, δύναμαι νὰ σᾶς πληροφορήσω: α) ἐπὶ τῇ δάσει τῆς μαρτυρίας τοῦ οἰκείου μου Ἀρχιεπισκόπου Γενεύης και Δυτικῆς Εὐρώπης π.κ. Ἀγωνίου, δ) ἐπὶ τῇ δάσει ἐπισήμων ἔγγραφων ὑπὲτην κατοχήν μου, γ) ἐπὶ τῇ δάσει προσωπικῆς ἐπαφῆς μετά τῶν καλούμένων «Ματθαικῶν» ἐπισκόπων, δύναμαι λέγω νὰ σᾶς πληροφορήσω τὰ ἔξτης: Πρὶν ἀπ' ὅλα οἱ Ματθαιοί «Ἐπίσκοποι ἐξήγησαν ἔγγραφον και ἐνυπόγραφον ὅμοιογίαν ἐκ μέρους τοῦ Μητροπολίτου Φιλαρέτου περὶ τοῦ διὰ τὸ Νέον καλανδάριον προσδιοίσιν ἀλλαγῆς τὴν ὄρθιοδοξίαν! Τοιαύτην ὅμοιογίαν δυστυχῶς οὐδεὶς ἐσκέψθη νὰ ξητήσῃ ἐνωρίτερον, ὥστε ν' ἀπαλλάξῃ τὰς συνειδήσεις τῶν ὄρθιοδόξων ἐξ ἐγού με γενερούσιον ποιοντας τάχα η ἐν Διαστορῷ Ἀγίᾳ Ὁμόδοξος Ἀδελφὴ Ἐκκλησία, ἐτήρη τὸ ἔօρτολόγιον «συγκαίσθηματικῶν», ἔνεκα «συνηθείας» η «τυπικισμού» η «παρελθοντολογίας» η ἔξ ανάγκης συγταυτίσεως της και αἰσθήματος συναλληλίας πρὸς τὴν ὑπὸ τὸ πέλμα τοῦ ἀθέου κομμουνισμοῦ στενάζουσαν Ρωσικὴν Ἐκκλησίαν! Ἐχοντες συνειδήσιν οἱ Ματθαιοί ἐπίσκοποι διὰ τὸ ἀπετέλειον ὃ ἔ με ρον σχηματίσαντες πολλὰ καιροσκοπιαμόν, και προσδοκήνεις τὴν ὄρθιοδοξίαν, τὸ νὸ δεχθῶσι χειροθεσίαν ἀνευ προηγουμένων ἐγγυήσεων περὶ συγενεῖς δη της πιστότητος τοῦ σχεκατικοῦ πρὸς τὴν ἀποφυγὴν πρὸς τὴν Παράστασιν, διὰ τὸν διαβολοῦσι αὐτόπταις μάρτυρες ἐν οἷς και δι Καθηγούμενος τῆς Ι. Μονῆς τῆς Μεταμορφώσεως Βαστώνης, Ἀρχιμαρτύριτης π. Παγετείηνον, οἱ Ματθαιοί ἐπίσκοποι σχει καὶ τὴν χειρα τῶν Ρώσων ἐπισκόπων δὲν ἡσπάσθησαν, ἀλλ' οὔτε ἐνηγγκαλισμὸν καὶ δὲν ἀντήλλαξαν οὔτε καὶ ἐπὶ τροφῆς εὐλογίαν δὲν ἐδέχθησαν! Ἐπειδὴ δὲ καὶ οἱ Ρώσοι ἐπίσκοποι εἶναι πολὺ ταπεινοί, ἡγνόσαν εὐθὺς τὸν λόγον και οὐδέλως ἐπαρεξήγγισαν τὸ πρᾶγμα, οὔτε ἐθεώρησαν τὴν στάσιν αὐτῆν ὡς «φανατισμὸν» η «στενοχεφαλίαν» η «ὑπεροφίαν» ἀλλ' ἀναγνωρίσαντες διὰ ἐκαστος τῶν ὄρθιοδόξων πολλῷ δὲ μᾶλλον δι ἐπίσκοπος, δρεῖεις νὰ είναι δέδαιοις περὶ τῆς ὄρθιοδοξίας τοῦ ἄλλου, πρωτοῦ προχωρήση εἰς σιανδήποτε ἄλλην ἐκδήλωσιν, και τοῦτο διὰ νὰ μήν ἐκφυλισθῇ η Ἐκκλησία εἰς νοσηρὸν συναίσθηματισμόν, εὐθὺς ἀγέπαυσαν τὰς συνειδήσεις των και ἐξειμησαν μεγάλως τὴν στάσιν των και τὴν πιστότητά των και ἔδωκαν τὰς ἀπαιτουμένας ἐγγυήσεις. Τότε δὲ καὶ μόνον οἱ Ματθαιοί ἐπίσκοποι, συνδυάζοντες ΑΚΡΙΒΕΙΑΝ και ΤΑΠΕΙΝΩΣΙΝ, ἀπὸ σεβασμὸν πρὸς τοὺς Ἱεροὺς Κανόνας ἐξήγησαν και τὴν ἔνεκα τῆς χαλαιπότητος τῶν καιρῶν ἀνωμαλίαν εἰς τὴν χειροτονίαν τῶν ὄπως τακτοποιηθῇ αὕτη συνοδικῶς, ὥστε οὐδεμία ν' ἀποδίδεται μομφὴ εἰς τὴν διακονίαν. Καὶ ἐγένετο πρᾶξις Συνοδικὴ ἐπίσημος ἐξ ἑπτὰ σελίδων, ἐν ἣ ἐγένετο ἐξέτασις τοῦ προδλήματος κατὰ πλάτος και ἐλήφθησαν ὑπὸ ὅψιν προηγουμένα παρομοίων περιπτώσεων ἐν Ἐλλάδι και ἐν Ρωσίᾳ και ἀπεφασίσθη συνοδικῶς η χειροθεσία τῶν Ματθαικῶν ἐπισκόπων! Μέσα δὲ εἰς τὴν συνοδικήν αὕτην πρᾶξιν ἐρμηγεύεται και ἡ σημασία τῆς ἐν λόγῳ χειροθεσίας της μη γένοιτο και θεωρήσῃ τις ταύτην ὡς ἀναχειροτονίαν ἢ διὰ τάχα μέχρι τοῦδε οἱ Ματθαιοί ἐπίσκοποι ήσαν δῆθεν «σχισματικοί» η «ψευδεπίσκοποι» ὡς τινὲς αὐθαδῶς και ἀνοήτως ἐξεφράσθησαν. Εἰς τὴν Συνοδικήν δὲ αὕτην Πρᾶξιν ἐξεφράζεται ἡ ἀγένεια θεοφορίας της Ρωσικῆς Συνόδου περὶ ἐνώσεως τῶν Γ.Ο.Χ. εἰς μίαν ENIAIAN ΕΚΚΛΗΣΙΑΝ και εἰς τοῦτο ἀπεσκόπη αὕτη διὰ τῆς στάσεως ἣν ἔλαβεν ἔναντι ἀμφοτέρων τῶν Παρατάξεων. Πῆδις λοιπὸν διατείνεσθε διὰ τάχα τὸ θέμα εἰναι «τελείωσις κληστόν»; Μὲ Ἀγάπην Χριστού, διανάξιος σύλλειτουργὸς τῆς ὑμετέρας εὐλαβείας, κληρικὸς τῆς Λευκορωσικῆς Συνόδου ἐν Διασπορᾷ.

† Πρεσβύτερος Βασίλειος Σακκᾶς-

Απὸ τὸν «Κήρυκα Ἐκκλησίας Ορθοδόξων» Οκτωβρίου 1971:



Τούντεῦθεν, ἐντελλόμεθα πᾶσιν τοῖς ὑφ' Ἡμᾶς γνησίοις Ὁρθοδόξοις Χριστιανοῖς, καὶ ίδιᾳ τῆς ἀλλοδαπῆς ὅπως, τοῦ λοιποῦ, ἀκωλύτως Ἐκκλησιάζωνται καὶ ἐν τοῖς Ἱεροῖς Ναοῖς τῆς Ρωσικῆς Ἐκκλησίας τῆς Διασπορᾶς ἐκτὸς τῆς Ρωσίας ἐκπροσωπουμένης ὑπὸ τοῦ Μακαριωτάτου Μητροπολίτου κ. κ. Φιλαρέτου.

Οὕτως εἴη τὸ "Όνομα Κυρίου εὐλογημένον ὅτι ἐν τῇ δυνάμει Αὐτοῦ ἔλυσε πρόβλημα δυσχερέστατον κατὰ τὸ ἀνήκαστον καὶ θεῖον Αὐτοῦ θέλημα ἐπὶ σωτηρίᾳ τῶν ψυχῶν τῶν ἀπανταχοῦ γνησίων Ὁρθοδόξων Χριστιανῶν τῶν κατακολουθούντων τὴν Θεοπαγῆ καὶ Θεοφρούρητον γνησίαν Ὁρθοδόξον Χριστιανικὴν Ἐκκλησίαν, τὴν ίδρυθεῖσαν καὶ θεμελιώθεῖσαν διὰ τοῦ Παναγίου Σώματος καὶ Αἵματος Αὐτοῦ ἐν τῷ φρικτῷ καὶ ἐξιλαστηρίῳ Γολγοθᾷ.
Δεδοξασμένον τὸ "Όνομά του εἰς τοὺς αἰώνας τῶν αἰώνων.
Ἄμην.

Αθήνησι 7η Οκτωβρίου 1971
Διάπυροι πρὸς Κύριον Εύχεται

·Η

Ιερὰ Σύνοδος.

† Ο Πατρῶν Ἄνδρέας Πρόεδρος
† Ο Θεσσαλονίκης Δημήτριος Μέλος
† Ο Κορινθίας Κάλλιστος Μέλος
† Ο Τρίκκης καὶ Σταγῶν Βησσαρίων Μέλος
† Ο Κιτίου Ἐπιφάνιος Μέλος
† Ο Μεσσηνίας Γρηγόριος Μέλος

Ο Ἀρχιγραμματεὺς τῆς Ιερᾶς Συνόδου

† Πρωθιερεὺς Εὐγένιος Τόμπρος



Высокопреосвященнейший ФИЛАРЕТЬ
Митрополитъ Восточно-Американскій и Нью Іоркскій
Первоиерархъ Русской Зарубежной Церкви

'Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης κ. κ. ΦΙΛΑΡΕΤΟΣ
Ηρωανθήμενος τῆς Ἀγίας καὶ Ἱερᾶς Συνόδου
τῆς Ὑπερορέου Ὁρθοδόξου Ρωσικῆς Ἐκκλησίας
'Υπέρμαχος τῆς Ὁρθοδοξίας καὶ πιστός τηρητής τῶν πατρών Παραδόσεων.

Son Eminence le Métropolite PHILARETE
Primate du Saint Synode de l'Eglise
Orthodoxe Russe hors-frontières
Défenseur de l'Orthodoxie et observateur
fidèle des Traditions des Saints Pères





Εις τὸ Συνοδικὸν Μέγαρον τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς τῆς Ῥωσσικῆς Ἐκκλησίας ἐκτὸς τῆς Ῥωσσίας ἐν Νέᾳ Ύόρκῃ : Ἐξ ἄριστερῶν πρὸς τὰ δεξιά Πρωτοσύγκελλος Εὐγένιος, Καθηγούμενος Παντελεήμον, Ἐπίσκοπος Κορινθίας, Πρωτοσύγκελλος Γεώργιος Κράμπε, ἡ Αὐτοῦ Μακ. Μητροπολίτης Φιλάρετος, Ἀρχ. Καλλιόπιος καὶ Ἐπίσκοπος Κιτίου Ἐπιφάνιος.



Εἰκονίζονται : Ὁ Μακαριώτατος Μητροπολίτης Κ. Κ. Φιλάρετος ἐν μέσῳ τῶν Ἐπισκόπων Κιτίου καὶ Κορινθίας, Πρωτοσυγκέλλου Εὐγενίου, Καθηγούμενου Παντελεήμονος. Διακρίνονται ἐπίσης ὁ Ἰατρὸς κ. Γεώργιος Τσόκας, καὶ ἡ εὐλαβεστάτη Πρεσβυτέρα Ἀγγελική.



Από τήν Πανηγυρικήν Λειτουργίαν εἰς τήν Βοστώνην : Ὁ Μητροπολίτης Γερμανίας κ. κ. Θεόφιλος; Ἐκ δεξιῶν δὲ Ἐπίσκοπος Αὐστραλίας κ. Κωνσταντίνος, δὲ Ἱερομ. Χαράλαμπος, δὲ Ἀρχ/της Καλλιόπιος, καὶ δὲ Ἱεροδ. Ἀδριανός. Ἐξ ἀριστερῶν : Ὁ καθηγούμενος Παντελεήμων, δὲ Ἐπίσκοπος Κορινθίας κ. Κάλλιστος καὶ δὲ Πρωτοσύγκελλος κ. Εὐγένιος.



Από τήν Πανηγυρικήν Λειτουργίαν εἰς τήν Ἱεράν Μονήν Μεταμορφώσεως Βοστώνης τήν 21ην Σ/βρίου 1971 : Εἰς τὸ μέσον δὲ Μητροπολίτης Γερμανίας κ. Θεόφιλος. Ἐκ δεξιῶν : Ὁ Ἐπίσκοπος Κιτίου κ. Ἐπιφάνιος, δὲ Καθηγούμενος Παντελεήμων, δὲ Ἱεροδ. Ἀδριανός. Ἐξ ἀριστερῶν : Ὁ Ἱερομ. Χαράλαμπος, δὲ Ἐπίσκοπος Αὐστραλίας Κωνσταντίνος, καὶ δὲ Ἀρχ/της Καλλιόπιος



Ο Επίσκοπος Κορινθίας κ. Κάλλιστος ἔχων ἐξ ἀριστερῶν τὸν Μητροπολίτην Γερμανίας Κ. Κ. Θεόφιλον, τὸν Καθηγούμενον Παντελεήμονα· καὶ τὸν Επίσκοπον Αὐστραλίας Κ. Κωντίνον. Ἐκ δεξιῶν δὲ τὸν Αρχιτηνήν Καλλιόπιον, τὸν Επίσκοπον Κιτίου Κ. Επιφάνιον καὶ τὸν Πρωτοσύγκελλον Κ. Εὐγένιον.



Μια κάτοψις τῆς θαυμασίας Ἱερᾶς Μονῆς Μεταμορφώσεως Βοστώνης: Διακρίνονται τὰ αὐτά, ώς ἀνωτέρω Ἱερά πρόσωπα ώς καὶ ἡ εὐλαβεστάτη Καθηγουμένη τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Ἀγίων Ταξιαρχῶν Κορινθίας Μακαρία, εἰς ἓν ἀναμνηστικὸν στιγμιότυπον



Στιγμιότυπον εἰς τὸν ἀπέραντον ἀνθώδη καὶ δασώδη περίβολον τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Μεταμορφώσεως Βοστώνης: "Ορθιοὶ ἀνταλλάσσοντες σκέψεις οἱ Σεβασμιώτατοι Μητροπολίται Κ. Κ. Γερμανίας Θεόφιλος, Αὐστραλίας Κωνσταντίνος, Κορινθίας Κάλλιστος, καὶ Πρωτοσύγκελλος Εὐγένιος.



*Απὸ τὴν ὑποδοχὴν εἰς τὸ ἀεροδρόμιον Ἀθηνῶν τῶν ἐπανελθόντων ἐξ Ἀμερικῆς
1) Σεβ. Κορινθίας κ. Καλλίστου 2) Κιτίου κ. Ἐπιφανίου 3) Πρωτοσυγκέλλου Π.
Εὐγενίου 4) Ἀρχ)τού Καλλιστίου καὶ λοιπῶν τῆς ἀκολουθίας μελῶν.

Ἐπί τῇ, Θεόθεν, συνεννοήσει, μετά τῆς Ῥωσσικῆς Ἑθνικιστικῆς Ἔκκλησίας ἐκτὸς τῆς Ῥωσσίας.

ΠΑΝΗΓΥΡΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΝ Τῷ ΙΕΡῷ ΝΑῷ ΚΟΙΜΗΣΕΩΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ ΤΖΙΤΖΙΦΙΩΝ, ΠΑΡΟΥΣΙΑ ΧΙΛΙΑΔΩΝ ΛΑΟΥ

Ἄσυγκράτητος συγκίνησις καὶ ἐνδουσιασμός.

Τὴν Πέμπτην 15ην Ὁκτωβρίου ἐτελέσθη εὐχαριστήριος Ἀρχιερατικὴ Λειτουργία ἐν τῷ Ἱερῷ Ναῷ Κοιμήσεως Θεοτόκου Τζιτζιφιῶν ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Ἡμῶν Συνόδου εἰς ἔορτασμὸν καὶ πανηγυρισμὸν τοῦ Θεοεικέλου γεγονότος τῆς Ἐνώσεως τῆς Ἱερᾶς Ἡμῶν Συνόδου μετὰ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῶν Ἐπισκόπων τῆς Ἐθνικιστικῆς Ρωσσικῆς Ἐκκλησίας ἐκτὸς τῆς Ρωσίας ἐδρευούσης ἐν Νέᾳ Ύόρκῃ, καὶ κατακολουθούσης πιστῶς, ἀτρέπτως καὶ κανονικῶς τὰς διακελεύσεις καὶ ἀποφάνσεις τῶν Θείων καὶ Ἱερῶν Κανόνων καὶ στερρῶν ἔχομένης τῶν πατρώων θεσμίων καὶ τῆς ἐθνικόφρονος παγίας καὶ ἀνάλλοιώτου γραμμῆς καὶ κατευθύνσεως.

Κατὰ τὴν Θείαν Λειτουργίαν τελεσθεῖσαν ἐπὶ τῇ Θεομητορικῇ Ἑορτῇ τῆς Ἄγιας Σκέπης, εὐδωτάσης τὸν πλήρη θυσιῶν μαρτυρικὸν Ἡμῶν ἀγῶνα διὰ τὸν θρίαμβον τῆς γνησίας Ὀρθοδοξίας καὶ τῷ χαρμοσύνῳ Ἐθνικῷ γεγονότι τῆς 28ης Ὁκτωβρίου 1940, ἐχοροστάτησε καὶ Ἱερούργησε λαμπρῶς ὁλόκληρος ἡ Σεπτὴν Ἱεράς Ἡμῶν Σύνοδος, συνεπικουρουμένη σεμνοπρεπῶς ὑπὸ εἰκοσάδος Ἀρχιμανδριτῶν, Ἱερέων, Ἱερομονάχων καὶ Ἱεροδιακόνων.

Πολυπληθὲς εὐσεβέστατον Ἐκκλησίασμα παρηκολούθησε κατανυκτικῶς τὴν ἐπιβλητικὴν μυσταγωγίαν, προσευχόμενον ἐκ καρδίας καὶ εὐχαριστοῦν τὸν Θεον Δομήτορα διὰ τὴν ἐξ Οὐρανοῦ Εὐλογίαν Του πρὸς ἔνωσιν μετὰ τῆς γνησίας Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας τῶν μαρτυρικῶν Ῥώσων τῆς διασπορᾶς ἐκπροσωπουμένων ὑπὸ τοῦ Θεοσεβεστάτου, Μακαριωτάτου Μητροπολίτου Κ. Κ. Φιλαρέτου. Τὸν δέοντα λόγον εἰς ἔξαρσιν καὶ ὑπογράμμισιν τοῦ ἱστορικοῦ καὶ μοναδικοῦ τούτου γεγονότος, διόπερ ἐγγράφεται χρυσοῖς γράμμασιν εἰς τὰς δέλτους τῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας ἔξεφώνησεν ὁ Πρωτοσύγκελλος Ἡμῶν Προθιερέυς Εὐγένιος Τόμπρος. Ἡ διμήτρια τοῦ Π. Εὐγενίου ὑπῆρξεν ἄκρως ἐποικοδομητική, καὶ διαφωτιστική ἐπὶ τῆς σημασίας τῆς ἐπιτευχθείσις Ἐνώσεως, ἡ δοπία ἀποτελεῖ ἀφετηρίαν διὰ μίαν θριαμβευτικὴν διὰ τὴν Ὀρθοδοξίαν μελλοντικὴν Ἐκκλησιαστικὴν καὶ κοινωνικὴν δρᾶσιν.

Ὦς ἀνέφερεν δὲ Ὁμιλητής, τὸ θέλημα τοῦ Κυρίου ἐπρυτάνευσεν εἰς τὰς καρδίας ἀμφοτέρων τῶν πράγματι γνησίως Ὀρθοδόξων Ἐκκλησιῶν καὶ τὸ Θείον Οἰκοδόμημα προβάλλεται πλέον εἰς τὸν κόσμον διόκλητον μεγαλοπρε-

πές, λαμπρὸν καὶ ὑποσχετικὸν διὰ τὸ μέλλον καὶ τὴν ψυχικὴν σωτηρίαν ἑκατομμυρίων πιστῶν καὶ ἀμετακινήτως ἀφοσιωμένων Ὁρθοδόξων Χριστιανῶν. Οἱ στεναγμοὶ αἱ ταλαιπωρίᾳ καὶ τὰ δάκρυα τοῦ μαρτυρικοῦ ποιμνίου ἀνῆλθον εἰς τὸν Θρόνον τοῦ Θεοῦ καὶ ἔδωκαν πλουσίαν τὴν ἐπομβρίαν τῆς Εὐλογίας καὶ τῆς ἐγκρίσεως καὶ ἀναγνωρίσεως τῶν ἀτρύτων καὶ ἀνιδιοτελῶν, αἵματηρῶν καὶ μόνον εἰς δόξαν Θεοῦ ἀγώνων δλων Ἡμῶν.

‘Ομίλησεν ἐπίσης περιστατικῶς καὶ προσφυᾶς ὁ Θεολόγος κ. Ἐλευθέριος Γκουτζίδης, ἐπιστεγάσας τὴν δλην εὐχαριστήριον θριαμβευτικὴν Θείαν Λειτουργίαν.

Τοσαύτη ὑπῆρξεν ἡ συγκίνησις τοῦ ἐκκλησιάσματος, ὥστε πολλοὶ ἔκλαιον, ἡ δλη δὲ ἀτμόσφαιρα ἥτο πλήρης προσευχητικῆς ἀνατάσεως, δοξολογίας καὶ ἐνθεου μεθέξεως.

Πράγματι ὑπῆρξεν ἡ Πέμπτη 15/28 : ‘Οκτωβρίου 1971 σημειώδης «Η-μέρα τοῦ Θεοῦ» καθ’ ἣν ἐσήμαναν ἐν τοῖς Οὐρανοῖς χαρμοσύνως τὰ σήμαντρα τοῦ Θεοῦ.



“Η Ιερὰ Σύνοδος συνεπικουρουμένη ὑπὸ τοῦ Ἱεροῦ Κλήρου καὶ εὐσεβοῦς λαοῦ μετὰ τὴν Πανηγυρικὴν Λειτουργίαν ἐντὸς τοῦ Ναοῦ.

— 26 —



Η Ιερά Σύνοδος, μετά τοῦ Ιεροῦ Κλήρου καὶ Λαοῦ μετὰ τὴν Πανηγυρικὴν Θείαν Λειτουργίαν ἐκτὸς τοῦ Ναοῦ.



Οἱ Σεβ. Ἀρχιερεῖς 1) Κορινθίας κ. Κάλλιστος 2) Τρίκκης καὶ Σταγῶν κ. Βησσαρίων καὶ 3) Κιτίου κ. Ἐπιφάνιος κατὰ τὴν ὥραν τοῦ Θείου Κηρύγματος.



Ο Πρωτοσύγκελλος Π. Εὐγένιος Κηρύσσων τὸν Θεῖον Λόγον.

— 26 —

Απὸ τὸν «Κήρυκα Ἐκκλησίας Ορθοδόξων» Νοεμβρίου 1971:

ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΕΠΙΒΕΒΛΗΜΕΝΗ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΟΣ ΑΓΩΝ

Εἰς τὸ ὅπ' ἀριθ. φύλ. 60 Ὁκτωβρίου—Νοεμβρίου 1971 τῆς ἐν Ἀθήναις ἐκδιδομένης ἐφημερίδος Ἐκκλησιαστικός Ἀγών ἐδημοσιεύθη σχόλιον γέμον εἰρωνικῶν σχετλιασμῶν—εὐνοήτως ἀνεπιτρέπτων—εἰς βάρος τοῦ εὐλαβεστάτου Μητροπολίτου τῆς Ῥωσικῆς Ἐθνικιστικῆς Συνόδου τῶν ἐν διασπορᾷ Ῥώσων, τὸ δοῦλον ἀλγεινήν, δηντως, παρήγαγε ἐντύπωσιν τοῖς εὐσεβέσιν καὶ πᾶσι τοῖς νοῦν ἔχουσι.

Ὑπενθυμίζομεν εἰς τὸν σχολιαστὴν τὴν ἡθικὴν δεοντολογίαν προκειμένης κρίσεως περὶ θεοδεγμόνων θεσμῶν καὶ, γενικῶς περὶ ἐνεργειῶν καὶ ἀποφάσεων ἀποτομένων τοῦ Δόγματος, τῶν Ἱερῶν καὶ Θείων Κανόνων καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως.

Ὑπενθυμίζομεν ἀκόμη τὴν ἔησιν τοῦ Γαμαλιὴλ διδασκάλου τοῦ Θείου Ἀποστόλου Παύλου εἰπόντος διὰ τὸν Χριστιανισμόν: «Ἐάν μὲν τὸ ἔργον εἰναι ἔξι ἀνθρώπων θὰ καταπέσῃ ἀφ' ἑαυτοῦ· ἔάν δὲ εἰναι ἐκ Θεοῦ, μὴ θεομαχεῖτε!...».

Ἐπὶ πλέον εἰναι ἄηθες, ἀτυχές, ἀγοραῖον καὶ πάντως μὴ Ἐκκλησιαστικόν, τὸ παράδειγμα τοῦ Καραγκιόζη διὰ ἀναφέρει ὁ σχολιαστής, παραλληλίζων τὸ σεπτὸν πρόσωπον τοῦ Μακ. Φιλαρέτου μὲ τὸν γνωστὸν ἥρωα τῆς συνοικιακῆς δθόνης!..

Ο Μακ. Φιλάρετος καὶ ἡ περὶ αὐτὸν Ἱεραρχία παρ' οὐδενὸς ἀρμόδιου ἐν τῷ κόσμῳ ἀμφισβήτεῖται διὰ κέκτηνται νόμιμον κανονικὴν καὶ θεοστεγὴ τὴν Ἀρχιερωσύνην, ὡς ἐπίσης διὰ ἀποτελοῦν τὴν φωνὴν τοῦ Κυρίου ἐναντίον τῆς τρομοκρατικῆς κομμουνιστικῆς βίας, τοῦ ἐκτροχιασμοῦ καὶ τῆς δεσποτείας αἴτινες κυριαρχοῦν καὶ καταδυναστεύουν ἐπὶ ἔτη πεντήκοντα περίπου τὸν δυστυχῆ Ὁρθόδοξον Ῥωσικὸν λαόν. Εἳν αὖνοι τὰς ἀδιαφεύστους ταύτας ἀληθείας ὁ ἐπιπολαίως σχολιάζων τῆς ἐφημερίδος ταύτης, ἃς ἔρωτησε νὰ μάθῃ τοὺς ἐπαίοντας διὰ νὰ μὴν φωρᾶται ἀγνοῶν γνωστότατα πράγματα καὶ γεγονότα.

Οσον ἀφορᾶ εἰς τὸν ἀδόκιμον ὑπαινιγμόν του διὰ δο Μακ. Φιλάρετος καὶ οἱ Ἄγιοι Ἱεράρχαι του ἀγνοοῦν, δῆθεν, τὰ Ἑλληνικὰ Ἐκκλησιαστικὰ καὶ λοιπά πράγματα, ἀπαντῶμεν διὰ καὶ ἐνταῦθα ἡστόχησαν αἱ βολαὶ τοῦ βιαστικοῦ σχολιαστοῦ διότι δο νοονεχῆς Ἱεράρχης κ. Φιλάρετος καὶ ἡ Σύνοδος του γνωρίζουν ἄριστα καὶ κατὰ βάθος τὰ παρ' ἡμῖν, ἐνεργοῦν δὲ μετὰ συνέσεως προσοχῆς καὶ συντόνου προσευχῆς.

Ἄσφαλῶς ὁ σχολιαστής θὰ ἐπεθύμει νὰ μὴ είχεν ἐπευλογήσει ἡ Σύνοδος τοῦ Κου Φιλαρέτου τὰς Χειροτονίας τῶν Γνήσιων Ὁρθ. Χριστιανῶν (Κυροῦ Ἀρχ/που Ματθαίου) διότι τοῦτο συνέφερε καὶ εἰς τὴν παράταξίν του καὶ εἰς τοὺς μεθ' ὅν, ίσως, συνεργάζεται ἡ παράταξίς του «εὐφυεῖς» ὑποκρυπτομένους, τοὺς ὁποίους ἀγνοοῦμεν καὶ θέλομεν νὰ ἀγνοῶμεν. Η παράταξίς Κυροῦ Ἀρχ/που Ματθαίου ἀποτελεῖ πενικιλλίνην καὶ στρεπτομυκίνην δρῶσαν καταλυτικῶς εἰς ζημιογόνα μίκρόβια.

Αὕτη εἰναι ἡ ἀπάντησίς μας εἰς τὰ ἐπιπολαίως καὶ πετῶντι καλάμῳ ἀτυχῆ σχόλια τοῦ βιαστικοῦ σχολιαστοῦ.



Ο Μακ. Μητροπολίτης κ. κ. Φιλάρετος ἐν μέσῳ τῶν Ἀρχιερέων κ.κ. Καλλίστου
καὶ Ἐπιφανίου ἐν τῷ Συνοδικῷ Μεγάρῳ εἰς Ν. Τόρκην.



Αναμνηστική φωτογραφία εἰς τὸ Συνοδικὸν Μέγαρον ἐν Νέᾳ Τόρκῃ. Διακρίνεται δὲ Σεβ. Κορινθίας κ. Καλλίστος, δὲ Σεβ. Κιτίου κ. Ἐπιφάνιος, ὁ Παν/τος Καθηγούμενος Παντελεήμων, δὲ Πρωτοσύγκελλος τῆς Ῥωσικῆς Ἐθνικιστικῆς Ἐκκλησίας κ. Γεώργιος Κράμπε, δὲ Ἀρχ/της Καλλιόπιος, ἡ Καθηγουμένη Μακαρία Μοναχή, δὲ Πρωτοσύγκελλος πατήρ Εὐγένιος καὶ ἡ εὐσεβὴς Πρεσβυτέρα Αγγελική. Ἐμπροσθεν καθήμενος δὲ διερμηνεὺς κ. Ἀντώνιος Γαβαλᾶς.



Στιγμιότυπον είς συνγκέντρωσιν ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ Πρωτοσυγκέλλου κ. Γεωργίου Κράμπη, είς περιβάλλον σεμνοτάτης ἐμφανίσεως μὲ βαθεῖαν τὴν αἵσθησιν τῆς θρησκευτικότητος καὶ τῆς προσευχῆς. Διακρίνονται οἱ Ἀρχιερεῖς ἡμῶν κ.κ. Κάλλιστος καὶ Ἐπιφάνιος, ὁ Καθηγούμενος Ἀρχ/τῆς κ. Παντελεήμων, ὄρθιος ὁ Αἰδ. Ἱερεὺς κ. Βλαδίμηρος μετὰ τῆς προσβυτέρους αὐτοῦ, τέκνα τοῦ εὐλαβοῦς Π. Γεωργίου Κράμπη, ὁ Πρωτοσύγκελλος Π. Εὐγένιος, ὁ Ἀρχ/τῆς Καλλιόπιος καὶ ἡ Καθηγουμένη Μακαρία Μοναχή.



Στιγμιότυπον τῆς Συνοδικῆς Ἐπιτροπῆς τῆς Ἐκκλησίας τῶν Γ.Ο.Χ. Ἑλλάδος (Κυροῦ Ἀρχ/που Ματθίου) κατὰ μίαν σύσκεψιν είς Τορόντο τοῦ Καναδᾶ. Δεξιὰ καθήμενος διακρίνεται ὁ εὐλαβέστατος Ἱερεὺς πατὴρ Παναγιώτης Καραθξάνασης Θεολόγος, πτυχιοῦχος τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης, ὑπηρετῶν εἰς τὴν γνησίως Ὁρθ. Ἐκκλησίαν τοῦ Ἀγίου Νεκταρίου Τορόντο Καναδᾶ.

Απὸ τὸν «Κήρυκα Ἐκκλησίας Ορθοδόξων» Δεκεμβρίου 1971:



‘Ο Μην. Μητροπολίτης κ. κ. Φιλάρετος μεθ' ἀπόντων τῶν Σεβ. Μητροπολιτῶν τῆς Ρωσικῆς Ἐθνικιστικῆς Ἐκκλησίας τῆς Διασπορᾶς ἐν πινηγυωικῇ Χοροστασίᾳ εἰς τὸν μεγαλειώδους ἐπιβλητικότητος Ἱερὸν Ναὸν ἡ Πλατυτέρα τῶν Οὐρανῶν ἐν Νέᾳ Τύρκη.



Φωτογραφία ἀπὸ τὴν Συνεστίασιν εἰς τὰς μεγαλοπρεπεῖς αἱθούσας: τοῦ γνωστοῦ Ξενοδοχείου Πλάζα ἐν Νέᾳ Τύρκη, διποὺ οἱ ἀντιπρόσωποι τῆς Συνοδικῆς Ἐκκλησίας τῶν Γ.Ο.Χ. τῆς Ἑλλάδος (Κυροῦ Ἀρχ/που Μαχθίου) ἔτυχον θερμοτάτης ὀδεληγῆς στοργῆς καὶ περιποιήσεως ἐκ μέρους τῆς Ρωσικῆς Ἐθνικιστικῆς Συνόδου τῆς Διασπορᾶς. Διακρίνονται περὶ τὴν τρόπεζαν, οἱ Ἀρχιερεῖς Κάλλιστος καὶ Ἐπιφάνιος, ὁ Καθηγούμενος Ἀρχ/τῆς Παντελεήμων Μητρόπολος, ἡ Καθηγουμένη Μηναρία καὶ ἀριστερὰ εἰς τὸ ἄκρον ὁ Πρωτοσύγκελλος Π. Εὐγένιος, ὁ Ιατρὸς ἐκ Φιλαδελφείας κ. Μιχ. Τσόκας καὶ ὁ Ἀρχ/τῆς Καλλιόποιος. Εἰς τὴν Συνεστίασιν παρευρέθησαν πεντακόσιοι (500) προσκεκλημμένοι Γ.Ο.Χ. Κληρικοὶ καὶ Λαϊκοὶ ἀπὸ διάφορα μέρη τοῦ κόσμου.

Η Έπισημος Αναγνώρησις κατά τὸ 1972:

·Ιδού, τό, περὶ οὐ δὲ λόγος, σπουδαιότατον ἀδελφικὸν "Εγγραφον:

ΣΥΝΟΔΟΣ ΕΠΙΣΚΟΠΩΝ

ΤΗΣ ΡΩΣΙΚΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ

ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ (ΕΚΤΟΣ ΡΩΣΙΑΣ)

75 EAST 93RD STREET, NEW YORK 28, N.Y.

TEL. LEHIGH 4—1601

Πρὸς

τὴν Μακαριότητα Αὔτου
Ἄρχιεπίσκοπον Ἀνδρέαν
Πρόεδρον τῆς Συνόδου
τῶν ἀγνῶν (Γνησίων)
Ὀρθοδόξων Χριστιανῶν
τῆς Ἑλλάδος.
Οδὸν Βερανζέρου 22
Αθήνας — Ελλάδα

21 Ὁκτωβρίου 3 Νοεμβρίου, 1972

Μακαριώτατε, ἀγαπητὲ ἐν Κυρίῳ ἀδελφέ,

Ο Χριστὸς ἔστιν ἐν μέσῳ ἡμῶν!

Τυωρίζομεν εἰς ἀπαντας, δτι, μετὰ τὴν ἐπίθεσιν τῶν χειρῶν, γενομένην, ὡς εὐλογίαν διὰ τὴν Ἱερὰν Ἱεραρχίαν τῆς Μακαριότητος ὑμῶν, ἡ ἡμετέρα Σύνοδος τῶν Ἐπισκόπων τῆς Ρωσσικῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας (ἐκτὸς Ρωσσίας) τελεῖ ἐν πλήρει Ἐκκλησιαστικῇ καὶ Ἱερᾱͅ Κοινωνίᾳ. μετὰ τῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας γνησίων Ὀρθοδόξων Χριστιανῶν τῆς Ἑλλάδος, τῆς ὁποίας ἡ Μακαριότης ὑμῶν εἰναι Ἐπίσκοπος.

Ἐγκαρδιώτατα εὐχόμεθα, δπως ὁ Κύριος ἡμῶν, εὐλογῇ καὶ ὁδηγῇ τὴν Ἱεραρχίαν, τὸν Κλῆρον καὶ τὸν Λαόν (ποίμνιον) τῆς Θεόθεν προστατευομένης Ἐκκλησίας τῆς Μακαριότητος ὑμῶν, ἐς ἥει.

Ἀφωσιωμένος ἐν Χριστῷ ἀδελφὸς

τῆς Μακαριότητος Ὅμων

Μητροπολίτης Φιλάρετος

Πρόεδρος τῆς Συνόδου τῶν Ἐπισκόπων

Μπίσοπ Λαῦρος

Ἐπίσκοπος

Γραμματεὺς τῆς Συνόδου τῶν Ἐπισκόπων

Μία ἐπιβεβαίωσις ὅτι δέν ἔγεινε καμμία ἀναχειροτόνησις:



**Synod of Bishops
of the Russian Orthodox Church
Outside of Russia.**

75 EAST 93RD STREET, NEW YORK, N.Y. 10028
TEL: LEHIGH 4-1601

Very Reverend Archpriest George Grabbe, Director
Public and Foreign Relations Department

October 25 / November 7, 1973.

Mr. V.M.Shallcross
507 - 3rd Avenue, Box 15
Seattle, Wash. 98104

Dear Mr. Shallcross.

Your letter of October 11, 1973 has been received.

The Bishops Kallistos and Epiphanios were not ordained by our Synod. They were accepted in communion as Bishops with only laying on of hands on them, already in bishops' vestments, according to the 8 canon of the First Ecumenical Council. That was to rectify beyond doubt the irregularity caused by the founding of their hierarchy through the consecration originally performed by one Bishop.

Sincerely yours

Μετάφρασις:

Σύνοδος Έπισκόπων τῆς Ρωσικῆς Ορθοδόξου Εκκλησίας Έκτός Ρωσίας
75 East 93rd Street, New York, N.Y. 10028. Tel: LELIGH 4-1601

Πρωθιερεύς Γεωργιος Γκράμπε [...] 25 Οκτωβρίου / 7 Νοεμβρίου, 1973.

Αγαπητέ κ. Shallcross,

Η ἐπιστολή σας τῆς 11 Οκτωβρίου τοῦ 1973 παρελήφθη.

Οἱ Έπίσκοποι Κάλλιστος καὶ Ἐπιφάνιος δέν ἔχειροτονήθηκαν ὑπὸ τῆς ήμῶν Συνόδου. Ἔγιναν ἀποδεκτοί εἰς τὴν κοινωνία ὡς Ἐπίσκοποι με μόνο ἐπίθεσιν τῶν χειρῶν ἐπ' αὐτῶν ἐνῷ ἐφοροῦσαν ἥδη τὰ ἀρχιερατικὰ ἄμφια, σύμφωνα με τὸν 8^{ον} κανόνα τῆς Πρώτης Οἰκουμενικῆς Συνόδου. Αὐτὸς ἔγινε διὰ νὰ διορθώσῃ πέροι πασῶν ἀμφιβολιῶν τὴν παρατυπία που προκαλείται ἐκ τῆς ἰδρύσεως τῆς Ιεραρχίας τους διὰ τῆς χειροτονίας τοῦ πρώτου [Ἐπισκόπου] ὑφ' ἐνός Έπισκόπου.

Με φιλικούς χαιρετισμούς.

Πρωθιερεύς Γεωργιος Γκράμπε

Ἐπιστολὴ τοῦ Ἐπισκόπου Λαύρου Ἐπιβεβαιεῖ ὅτι ἡ Σώνοδος τῶν Ρώσων
τῆς Διασποράς Ἀνεγνώριζεν καὶ τὰς δύο παρατάξεις τῶν Γ.Ο.Χ. Ἑλλάδος:

23/12/74

Канцелярия
Архиерейского Синода
Русской Православной Церкви
Заграницей.

10/23 декабря 1974 г.

+

№ 3/50/1037....

75 East 93 Street
New York, N. Y. 10028
Phone: Lehigh 4-1601

Боголюбивый рабъ Божій Димитрій!

Въ отвѣтъ на Ваше письмо, по благословенію
Его Высокопреосвященства Митрополита Филарета, сообщаем
Вамъ, что въ свое время Архіепископъ Акакій, продолжатель
дѣла Флоринскаго, былъ рукоположенъ въ епископскі
санъ епископами нашей Зарубежной Церкви. Преемникъ его
-- Архіепископъ Авксентій и его Синодъ часто къ намъ
 обращаались и продолжаютъ обращаться по разнымъ вопросамъ.

Въ 1971 г. обратились къ нашему Собору представители другой группы -- Матоющевцы, которые хотятъ
влиять на урегулированіи ихъ хиротоній, что и было удовлетворено нашими Соборомъ. Соборъ принялъ такое рѣшеніе, думая, что это дастъ возможность объединиться
обѣимъ группамъ. Въ настоящее время мы сослужимъ
съ духовенствомъ обѣихъ группъ.

Да христосъ воскресе!

Съ л. Собою о Господѣ

+ Епископъ Лавръ
Бискупъ Лавръ

Μετάφρασις:

Γραμματεία
τῆς Ἀρχιερατικῆς Συνόδου
τῆς Ρωσικῆς Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας
τῆς Διασπορᾶς
10/23 Δεκεμβρίου 1974
ἀριθ. 3/50/1031
75 East 93 Street,
NEW YORK N.Y. 10028
PHONE: LEHIGH 4- 1601

Ἄγαπητέ δοῦλε τοῦ Θεοῦ Δημήτριε,

Εἰς ἀπάντησιν τῆς ἐπιστολῆς σας διὰ τὸν Μητροπολίτην Φιλάρετον γνωστοποιῶ Υμᾶς ὅτι ἐν καιρῷ ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Ἀκάκιος ὅστις ἐσυνέχισε τὸ ἔργον τοῦ πρ. Φλωρίνης ἐχηροτονήθη ὡς ἐπίσκοπος τῆς Ἡμετέρας Ἑκκλησίας τῆς Διασπορᾶς. Ο διάδοχός του, Ἀρχιεπίσκοπος Αὐξέντιος, καὶ ἡ Σύνοδός του, ἀπευθύνονταν καὶ συνεχίζουν να ἀπευθύνονται εἰς Ἡμᾶς με διάφορα προβλήματα καὶ αἰτήματά τους.

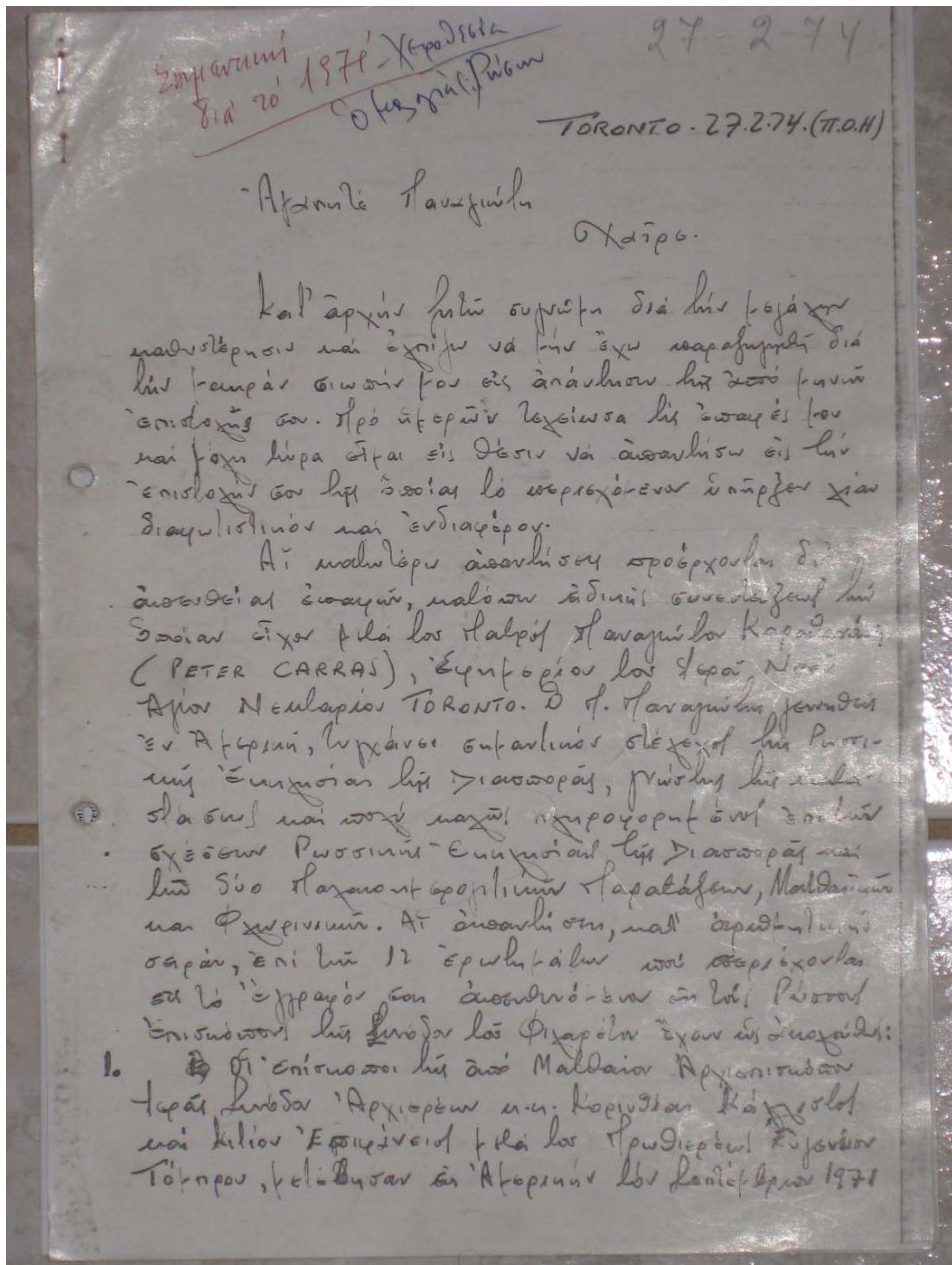
Τὸ ἔτος 1971 εἰς τὴν Ιερὰν Σύνοδόν μας ἀπεστάλθηκαν ἐκπρόσωποι μιᾶς ἄλλης ὁμάδος, «Ματθαιϊκοί», οἱ ὅποιοι με αἴτημά τους ἐπεθύμησαν ὅπως ξεκαθαρισθοῦν [Ρωσικά: *uregulirovanji*] αἱ χειροτονίαι των. Τοῦτον τὸ αἴτημά των ἐνεκρίθη ὑπὸ τῆς Ἡμετέρας Ἑκκλησίας. Ἡ Σύνοδός μας ἐξέδωκε τὴν ἀπόφασιν ταύτην ἐπὶ σκοπῶ ὅτι θὰ ὑπάρξῃ περίπτωσις ἐνώσεως τῶν δύο ὁμάδων. Σήμερον ήμεῖς συνεχίζομεν τὴν λειτουργικῆν κοινωνίαν καὶ με τις δύο ὁμάδες.

Ο Θεὸς νὰ σᾶς φυλάττῃ!

Με ἀγάπη ἐν Κυρίῳ,

+ Ἐπίσκοπος Λαῦρος

Μία έπιστολή ἐκ Τορόντου Αμερικῆς ἀποδείχνει τὴν σωστὴν ἔννοιαν τῆς χειροθεσίας ως συγχωρετικὴν εὐχὴν καὶ ἀπλὴν ἐξωτερικὴν πρᾶξιν μή ἀγκίζουσα τὴν ἥδη ὑπάρχουσα ἀρχιερωσύνη τῶν Ἐπισκόπων.



"xi valion wəporuñigas hñi q'qal lñvñðor hñi ñññ lñv
Manapuñlabor Muñpocoñilur en. Pizap-lor Cuzcoñias, où" le
éfishnoñ fñvñ lñv vñ "exdow en icayñv Fñld lñv
Pwosunñ fcañ lñvñðor, à xxi pñtibñor hñ fegozabñs
lñlñw wəpoññor. To lñlñpñor éxer in ñññoldus:
To 1970 in ñññ Águo Kopidias kñzvñld in Topóvl,
Larañá nai encuñyñ fñar ñññjeras hñi Maldanuñ
Tropalajent valionis in Tocóvl, nñ óccia lñlñpñ
en Dr. H. Marañulur nai cenzuññfels in lñv Águo
Naulapioñ Tocóvl. H. Diñejerañ avñi áta hñ qñjñ
los Águo Kopidias kñzvñld, Gñsawinor lñv ñññ
Marañulur - Espñficañ los ñpñr Nave Águo Naulapioñ
ó dññl in ñññ vñ pñcior lñv Águo Kopidias, nai
év ouñxion ñññ vñ ecayñ vñ ñññ Dr. H. Marañulur
Eniññ Dr. H. Marañulur (Capitán Marañulur ñpñr)
encuñyñ lñv Pwosunñ lñvñðor in HTA nai éfishnoñ
vñ ñvapriññ wapí hñi Pwosunñ lñvñðor nai vñ encuñyñ
en Exññ vñ ñpñr vñ fñññor vñ lñv Pizap-lor.
Dr. Pwosunñ lñvñðor ñññ ñññlñpñ lñv nai
lñv ouñxion vñ encuñyñ as Exññ nai vñ fñvñ
ñññ ñvapriññ lñv lñv Maldanuñ. Ñññ nai "épñr.
Kñzvññ encuñyññor ñññpñpñyñ lñv "épñr,-
Encuñyñ Kñzvñld nai ñpñr vñ ñññ Kñzvññ
lñv lñv Dr. H. Marañulur nai Dr. H. Marañulur, ó dññl
év lñv ñññlñpñ ñññpññor lñv ñpñr lñvñðor lñv
Pizap-lor nai ñpñr vñ ñññ "épñr pñlñpñ ñññ
Pwosunñ lñvñðor lñv ñññpññor nai Maldanuñ.
Lñv Pizap-lor exdow si ñññ Maldanuñ Eniññ nai Dr.
Eññjerañ en HTA, nñ lñvñðor lñv Pizap-lor
épñpññor li wñññor oñ Maldanuñ.

3. Hef ló wap'ov dēv hūdāx̄ei ñuñibis yai Delaní ñuñibis
 lóu nala hin orwepianor hin lóuñor hin Puroñis
 -tunx̄is ad hin Mólyp̄ay, àrepáwodz wapá lóu h̄p̄wlo-
 wyp̄eñor Tawp̄ia Teap̄or, Gudoros Tislowis hin
 Maldariñis. D. f. Tlavarap̄uhu dā 'Eneup̄ibis aílin
 hin. Yudof̄ip̄an eñas lóu Suroñor lóu 'ev Mólyp̄ay
 mai dā fōñx̄op̄op̄ior valaz̄is. Eñi dē 'ev Ew-
 x̄ia ñóñi lóub hin nx̄yop̄op̄iar dā gás hin iñuñis jw-
 4. Entasor mai Tp̄uñ hin Puroñis hñunx̄is hin Diawop̄as
 dēv 'exor t̄vñ alam̄i 'Eneup̄ibis aílin or ñeñbop̄uñ
 mai orp̄oñox̄orlas p̄ba hin Neñfop̄ox̄jih.
 5. Si Kx̄p̄isoi hin Puroñis lóuñor, ñeñp̄iñis mai
 orp̄uñs ke hin orf̄yurian mai 'exor f̄t̄ lóu ñx̄p̄i-
 vñor, q̄ ip̄obas in ñeñbop̄orlos filá hin ñx̄p̄ivñiñ.
 Tp̄eñor Bf̄uñ neñyop̄in et Eñox̄is hin Puroñis
 lóuñor dia lén ñeñiñ eñas oí Puroñor Kx̄p̄isoi
 'evleñorlas vñ f̄ir ñeñbop̄orlos f̄de hin ñx̄p̄ivñiñ
 wapá lóuñor Bf̄uñ 2. f̄et̄ mai l̄ tñiññor ip̄am̄o-
 x̄adóñr vñ orp̄oñox̄orlos f̄elot̄ ñx̄p̄ivñiñ. Eñiñ.
 6. Th̄avap̄uhu hin 'Eneup̄ibis hin Maldariñis f̄agáñtuh
 'ejiv̄lo dia X̄p̄oñestiañ, f̄slá Gux̄uñ
 7. Dēv Gudop̄x̄ei lóuñor ñuñibas hin Puroñis
 lóuñor 'Eneup̄ibis hin Diawop̄as yadop̄ijorva
 lóuñor lóu Mólyp̄ia hin Neñfop̄ox̄jih ñeñbop̄
 'exopa ñeñbop̄a mai lóuñor lóuñor oí Puroñis dēv
 lóuñor lóuñor Neñfop̄ox̄jih. Kx̄p̄isoi ñeñp̄uñ
 in hñut̄uñorlos hin Puroñor Kx̄p̄isoi. Eh mai
 aílin lóuñor oí Maldariñis eñiññorlos f̄olap̄e hin
 Neñfop̄ox̄jih ñeñp̄uñorlos lóuñor lóuñor
 Puroñor en lóuñor f̄olap̄e eh w.x. old Mólyp̄ia

los Sífor mai koo Mychigan los Bandijofalo oí Malbaria
mai Socabáfor liv cixi, dèv los, Garavardipion
oílt los Garabaudipion ané los foipivon.

8. H árapipion en fepot lúi, Pwoorun luroðor súo
Icpui luroðor ev eñadi, épre jéfuhitda fiolaw.
9. H Pwoorun luroðor nicté, oí enionossi lúi
Mallbariañi slapaláfem wóp lúj flobastet lúi
en Apipivin súxar Kavoviuñ lúi, Apipivin
mai foiposan va lúi flobastet lúi en dízaf
mai shi wíjar elis HITA jia vó fles tra Xipos-
Dessia Shá pí Unomí lúi dízaf obw.
10. H Pwoorun luroðor sév éxes orfuhos ló Défa
lúi súo tlapaláfem lúi ev eñadi, Maxadoff
poipuh énifur, oí waprob hape: ófut
Apipivin lúi Pwoorun luroðor wotónor shi
los Apipivin Guayuvia eni flobastet lúi fiolaw.
11. Maxadoff Tico, shih dèv lá fles Shá vó wízay
éva evianor qeóvutx flobastet lúi wapaláfem
mai lúi Pwoorun luroðor, shih oí Pwoorun fiolaw,
mai Apipivin wízaydutx shi oí Apipivin
fles mai Apipivin dèv apipivoflas jé fulipala
fiolaw, dízé Shá Díusrofma lep yipola mai
Alofudil Qixodofia.
12. H Pwoorun luroðor óxi lóas dás árapipifa mireva
Apipivin, Entmader Enionossi mai wipipiferas
los Entmader lúi Apipivin, tlapaláfem Montreal
Auditor, ané dí, qewaxia lúi, wóp dí v
kíneos mai Naó, Andapori oí lóv, Enmader
Pwoorun, Opolos ñíw gis lán, Enmader lúi Apipivin
tlapaláfem. Eni wízor Dá, foipivon, cuiva lá

ωαδία λι βασιοφένα από λόν 'Αυδενον. Τεράλιν
δη εξι δια Χτηποδοτιας δεχθή λόν Σαρά
Λουπίσυνα Σινηγάζο σ' Εσσενον εχει Χτηποδοτη
από λόν 'Αυδενον.

Στολός λέν. Συνέπειαν μηροποείναν αναλαζούν
λει ανανθίσειν ολο 'Ερωμηταλοξόπειν ανα τολεγει
γραψει μαι ηραντιν άνιστη γεννινοι μηροποείναν
γραψειν από λόν Ηλαγοντεροζηγολίστοις μαι λέν 'Ευνυχί^α
αι δ λόν. Η γεννιν ουληνοι λέν οιδελεπον Ηλαγοντεροζηγολίστοις λόν Καραβά, Ιδα λέν Μαρτασινν. Ραπά^{λαφ}, εναν ποικιλον μαι ιαναζί. Λεμπαπέναν δη Ηλαγοντεροζηγολίστοις Ναν λόν 'Αρο Νεραπίν αλο Τοπότο από
δοντοις αν προδίειν διαγέλαν αι λέν Πυρονιν Βεράδα
λέν γρανοσπάν μαι πυροντειν λόν Φιξέλαν Σταλε^ν
γεται από λόν Ιερεν Εγγενειαν Εγγενειν, ειδιστοι,
λεβασται μαι επωρούλαν λόν Μαρτασιντοτει Ιδα
αι οδηγολαν λεβασται μαι 'Ευηπίσται έχουν δια λέν
Μαρτασιν Ραπάλαφ μαι οι 'Αρχιεπεις, ~~ειδιστοι~~
μαι μηροψα λέν Πυρονιν Εγγενειαν. Ενα ζελότειν
δη Ηλαγαλάφ λέν φυρενιν δέν ενεργειλένει
ευηπίσται μαι λεβασται ιεν φέρονται λέν Πυρονιν
Εγγενειαν. Οι Πυρονιν 'Αρχιεπεις μαι Ιερεις, Ενα
ποικιλον μαι ενεργειλένειν εναντι λέν Φυρενιν δη Ηλαγαλάφ
μαι Ηλαγαλάφ. Οι Αρχιεπιστώνες Καράτζ Βιλάγετ μαι
δη Μηλονον λέν Φιξέλαν προπίσται λέν Σοζορούνται
λέν λόν Εγγενειαν λέν Φυρενιν Βανανον. Αι δέ
ογκοις λέν Πυρον Καρπίνιν πελ λέν φυρενιν
καρπίνιδη Εναν ~~επαργενέαν~~ μηροπένειν. Οι Πυρονι
εναν δυραποληγένειν από λόν Φυρενινδη. Μοροι

την έξιν δείνων οντινούν στην Πυρούνη
λίνδα την αγανάκτησεν εποτέ λαΐς Αρχιερέας με
την ίδη φυρώντας την πλάτην. Τόποι σύνθετοι Φυρώντας
την πλάτην με την ίδη φυρώντας την πλάτην.
Εμμεντή λόγος Αγία Νευλαπίδη ούτε Τοπόβια μετατροπή,
ναι, τέλος γεννάει να ανανεωθεί η θεοφανία Κύπρου
εποτέ λίνη Πυρούνης λίνδα με την ίδη φυρώντας την
λόγο Αγίου Θεοφάνειας. Η θεοφανία Κύπρου
λόγος Αγίας Νευλαπίδης ή πριν διαβαστεί, η ίδια λόγος έπειτα
ού Αγίας μετατροπής της Φυρώντας να διανεγκαρδίων
την Εμμεντή λόγος Αγίας Νευλαπίδης. Τόποι διαφορετικοί
δείνων διανεγκαρδίων. Εμμεντή λόγος Φυρώντας
την ίδη φυρώντας την πλάτην Τοπόβια μετατροπή
την ίδη φυρώντας την πλάτην Λαΐς Αρχιερέας μετατροπή
την ίδη φυρώντας την πλάτην Λαΐς Αρχιερέας μετατροπή
την ίδη φυρώντας την πλάτην Λαΐς Αρχιερέας μετατροπή.

El xpuso oprimiu si lo separa los Kazemai
que en lo Toporo y Agua Kepuriles ha quedado
sin suelo. El que lo habla dice que es de suyo, mas
que en la otra parte de la tierra. Se ha visto que
separan las tierras comunales para construir
sus casas por lo Toporo va (es) en descomposicion en la parte superior
esta parte va (es) en descomposicion. La otra parte que
no se separa los Agua Kepuriles sigue en pie. Lo que
ha hecho con el que no se separa es que se ha dividido.
Cinco o seis espaldas un poco alta es donde se ha
dividido la tierra en cinco o seis espaldas de
Agua Nodapio que nace en el río Yacuambí. La
parte que no se separa, no se divide lo que nace en el
río en el río Yacuambí.

"Enare hiv ḥepqarior la ole Topoko 3 St. Bishop Cyprian
Gosidum loc. Nasprachor Repallcas) iñ ñu inosderui; 3 dñis
cospipew iñi 6 tñres nqipor mai wi qijtias, iñlóis
hñi qijfawor mai iñreñwipor uale hiv Diaputra
hñi wopatius hñi, anvelejcor mai ciñ piañ ñuñtñ
wepiarofor xapolovian iñvñ npiñv 'Etolikipor 3 dñis
'Expoloñiñv ñuñliñ Añjelior.

"Avaleqipofor ciñ hñi Kalazaya dñrxiñv
enwileñvñ hñi Døffalunai mai Karovnai Kapabana
en qipas hñi Puroom Kypinuñ wotlñiñ hñi, ñga 304
jpalen ñkow orpñi. Afelbzg 3pñi wotlñiñ ñv ñja
ailla ñiva ciñ pñiñ hñi Qipapclor, mai ñkow hñi
bzgñv hñi Puroomis hñiñdor. "Gxw hiv iñliñvñ hñi
wotlñiñ wapalwua ñev qñlavon fñx, hñiñ Qipapclor.

Kala hñi Siacolpa hñi 14 ñlñv mai fñc fñli hñi ñuñ-
fora kow dis 'Ejulipmñ mai ñxw enwileñvñ mai
wepamwñdior wotlñiñ xñlñvñ fñc mai ñkox qipolez
ñlñiñ ñkox ñiayor ñpñbñjor. Enyññiñ hñi Puroomis
Enyññiñ hñi Siacolpán ciñ Boñtor. Afipñiñ mai
Gipñiñ Siacolpón hñi ñ Puroomis Enyññiñ hñi
Siacolpán Siacolpán hñi ñpñbñjor, iñr orqipioñ
ciñ hñi ñkox yersopññofel 'Enyññiñ iñ ñ Melpo-
woñxa, mai Siacolpán Ñiupanipñs, Ñloqññipñs
Siacolpán ña ñkox, ñ ñkox ñev Diaputra
ciñ hñi Siacolpán, mai Diacolpán. "Av 3pñi
wepamwñs hñi Enyññiñ hñi hñiñdor hñi ñpñbñjor
Puroomis Enyññiñs hñi Siacolpán fñc hñi ñkox
Maldanor Apipññiñs 'Enyññiñs ñla wipññ
apulññ Siayocé. Hñ pñññ kow ñkox hñi mai ñ Puro-
omis Enyññiñ hñi Siacolpán hñiñ apulññ qñlññiñ

ναι ἔχει Φίγεαίς δέπος Τάσσεις. Δέν δεόπχεις λευκόν
τελεῖ λίνη Κεχιρέων, μαι ωδοπχεια ενδι λινή
η περια λινή λινόδο, λυχόν δέ νομαλάσσει μαι
αν δαρπτεις λεφοροφειν καρπίνην, δέν αντιτελε-
ινσταλας βέ αι σληγές Πειραρχίας πονέσει την λεπον
λινή λινόδο. Δέν ερι λεψη, Πειραρχία μαι λοφες εάν
λινή Μονή Θηνούσσου για πάσσους μαι λεπά λινόδος εάν
λινή Συνί τε, μετανοία είναι αι αι λινή Ερδόδος
Τιθίνει μαι λινή Λεπά Ναραδον, δέν δεόπχειν κανδεις
2 λεπά ολόν Κοφον.

Se wepanazis na' bor dawolayn li' Sto
Tixu los kipunor 'Ouludapev na' Noglyea 1971,
li' No'fantsimiv 'Epiwexw lipp Ispān ipun
Lerisov, li' Lersimiv awiyasor na' Sto
Apexcoronowin 'Epiwexw ulednapilin li'
apewos los Sivortavota, wi' bor Ispān li' le
'Eolayg na' Sujuks dər li 'Eyu zah. Hora.
Olake bor na' era 'Hekozjew Tsoysli i' Seapen.

Ταπαλίργοα ὅτι πάντας οὐδεὶς ταπαλίργοα λέει
Αριός Νευλαρού Σωρόχεια πειθαριδίους εἰς διά-
κονον τηρεῖ ποτὲ μαιδαριόπους. Ταῦτα διώνυ-
λος λέει λίπος, Οὐδοσόφερ Κύανος, λεοντίδες,
Δαρέας Θεορήματα, Φιλοτελίτινος, καὶ Μετα-
Μεταστάσια της Ραπαλάζτιας δέρνεται μεταβά.

Bibija hñi Siñis oas énixjús, da Siñor
avr Guadapia slors édū Ópodojox vai jaspion
mai hñi Siñis fai kapalafur.

~ Edun olxe for gë wapomarx ère
halođojox kë lâ óvđ-ala mai dñakħusxi hñi
Maldarijuv oan gërouv sliv wapixipax Topoħo
mai kappixjopur.

~ Edū lex-xiñu fè hñi iż-żejt li lâ
nejexx-ojn aktar hñi ħinolejx taw
neoddon kieniha ammha doċċeja, Ixa xrosto-
mawdjuw wapä hñi depar u fraw hñi
għinpalnu hñi Aġuḍiars mai vienu hñi Ópodojox.

Mé-Alexis
William Miller

V.F. Oħra malixxal hix, warri Siñor hñi ħinolejx
for, s-xejjel oxi wopolitixx vai awwidha hix
ħpwliexx for slor M. Maraqiħus mai oħi eis
Ixxi ġejja u R-żorr k-kieniex elva, Siġi
ed-Deiħi Maraqiħus, u s-awwida tiegħi kien hñi
npaxx-fallu, u l-ixx ċiex awx rojix war
f-eż-żebda sija hñi kieni kieni hñi
Maldarijuv mai Prooju hñi dekkieks, mai
għixx xiex p'ixx hñi u fuq idher luu dekkieks.

W.M